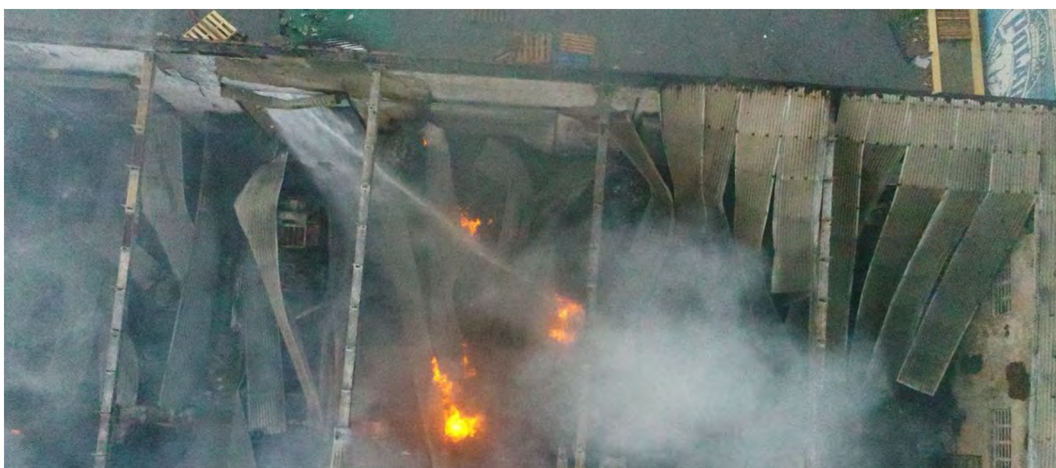
November 3, 2017
www.awemainta.com
www.facebook.com/awemainta
noticia@awemainta.com
583-1400



AWEMainta

CANDELA DEN COMPLEHO DI DEPOSITO COMERCIAL NA PLAYA

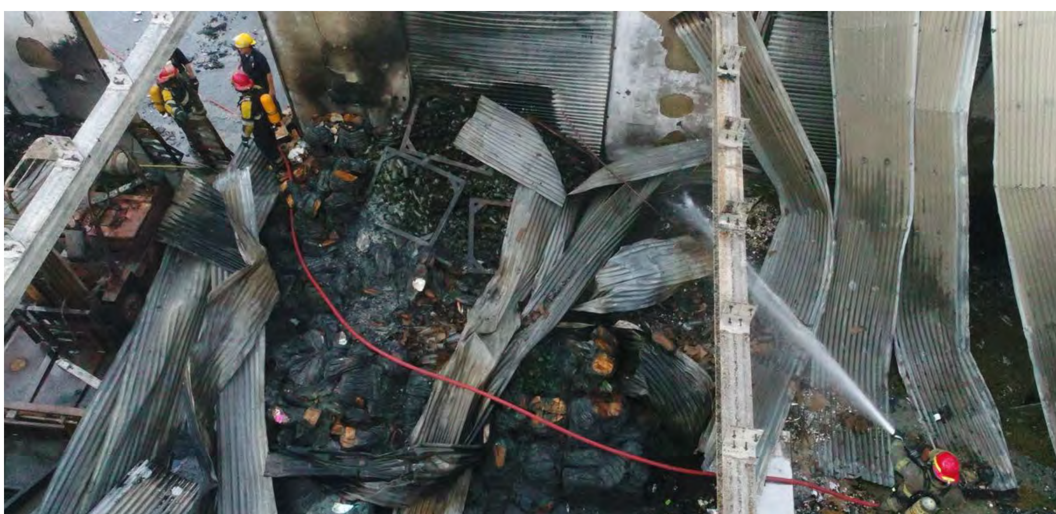






Continua pagina 2

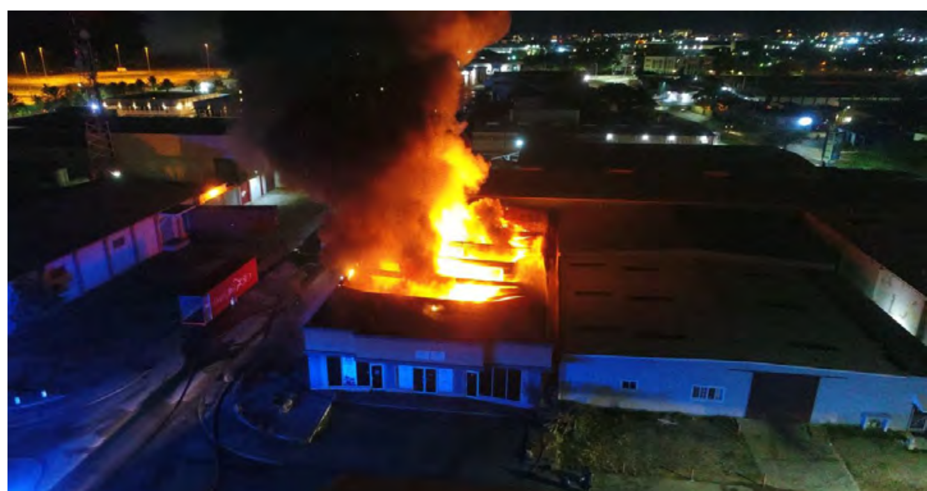




Candela den compleho di deposito comercial na Playa

Bomberonan a bringa e candela insistente pa hopi ora









DIAHUEBS madruga, Central a haya un yamada pa 3:48 unda cu a notifica cu lo tin un candela parti p'atras di CMB Boulevard. Ta trata aki di e compleho di deposito den Franklinstraat, unda cu tin negoshinan manera Visser Export, Vicari Trading, Mazuka, entro otro.

Inmediatamente a despacha 2 unidad di bombero n'e sitio. Na yegada di e prome unidad por a mira cu tabata trata di un candela bastante fuerte cu ta ser sospecha lo a cuminsa den Vicari Trading, y cu tabata menasa di a sigui bay p'e otro negoshinan bisiña. Bomberonan a bay over na bringa e candela cuminsando for di e parti exterior y asina purba contene esaki di bay n'e otro negoshinan, mirando cu n'e momentonan ey caba no tabatin mucho mas pa haci cu e negoshi caminda e incendio a inicia.

Bomberonan mester a haci uso di e hoogwerker pa combati e candela for di halto, pero no por a evita cu e dak completo a cay.
E area caminda e candela a tuma lugar, ta un area conoci pa Departamento di Bombero, como cu e ta un area industrial cu hopi negoshi y deposito grandi.
Segun Departamento di Bombero, e candela lo mester a cuminsa den e warehouse di e compania Vicari Trading, unda cu e unit aki a kima completamente.

Por a scucha explosion tambe na unda e candela tabata tumando lugar y segun Departamento di Bombero, esey ta debi n'e hecho cu tin hopi diferente producto den e deposito, y mas tanto e aparatonan cu ta traha riba gas ta bira un fuente di explosion ora cu tin candela.

E dañonan material ta cuantioso, maske cu e bomberonan a purba di contene e candela lo mas tanto posibel pa evita hopi mas perdida material.
Despues di un trabou duro di e bomberonan pa domina e candela, awor mester bay over na haci limpiesa di e lugar y sigui investiga pa saca afo kico tabata e causante di e hecho lamentable aki.
(foto cortesia Cuerpo di Bombero)

Hoben menor di edad a tira veneno den orange juice di su wela cu tabata kinipi'e na su brasa



PA Ministerio Publico e acusacionnan di asesinato y intento di asesinato / maltrato pisa contra un mucha muhe di 16 aña ta legalmente proba. Pero su mannan ta mara ya cu na momento cu e damita aki a wordo deteni,e tabatin 15 aña. Pues e castigo maximo cu e por pidi p'e ta 12 luna di detencion hubenil, kitando e tempo cu e tin den detencion caba.

Ta trata di un hecho cu a tuma luga aña pasa y esun envolvi ta un mucha muhe, naci na Jamaica, di 16 aña (su edad awo) acusa di a tira veneno di djaca den orange juice cu el a duna su Grandma (tanta grandi), cu kende e tabata biba. E motibo ta supuestamente cu e wela tabata discuti hopi cune y tabata kinipie na su brasa.

E caso tabata basta bruha pasobra e acusado hoben aki no kier a papia na Polis y tampoco den Corte. Parce cu "nan" a bise cu si e papia e ta bay cera hopi aña. Pero finalmente el a bisa Huez cu e ta dispuesto pa papia, pero sin presencia di prensa. Ya caba como cu tabata trata di un caso contra un menor di edad, na momento di comete e delito, e lo mester a wordo trata porta cera. Sinembargo a permiti prensa pa ta presente pero sin menciona nomber di e acusado ni su situacion personal. E Unico cu por a compronde di su situacion personal, den e rekisitorio di Fiscal, ta cu e tabatin un hubentud yena di problema.

For di prome instancia tabatin indicacion cu ta e hoben a tira e veneno, ya cu el a bay cumpra e juice, e mes no a bebe di e juice (e ta bisa cu si), y a pone di dje den frigidaire y ora cu e tanta a yama for di Colombiabisa cu e wela ta mehorando, e hoben a rabia. Segun un familiar a declara, el a dal riba su pia y bisa "ayno".

Durante tratamento di e caso a bin saca afo cu e motibo pakico e hoben no kier a papia tambe ta pasobra ora cu un tanta a puntre kico realmente a pasa encuanto e veneno, sin cu e tabata sa, nan a graba y filma kico el a conta nan. Entre otro cu un señora na un parada di bus a forse cumpra e veneno y tire den un bebida di Sister Mary, manera nan tabata yama su wela.

E version cu Polis a recoge ta bisa cu e hoben, algun dia prome a bay na un supermercado banda di su cas y a puntra nan pa veneno di djaca (rato). Nan a mustre un cu ta "korrels" corra. Pero e tabata kier specificamente di puiro cu ta disolve lihe. Tur su movecionnan aki a wordo graba riba e video di e supermercado. E idea mes, a base di informacion acumulsa, ta mustra cu prome cu el a drenta e cura di cas, el a kita e seyo di e paki juice y a habri e saco cu veneno pa basha esaki den e paki di orange juice. Eybou Polisnan a haya un korrel corra y e seyo di e paki juice. Den labamano di cushina tambe a haya un korrel.

Na cas e paki juice a wordo habri, y el a basha un koppi pa e wela, pa e nieto y pa su mes. Esun di dje, el a warda den frigidaire pa e fria bon, mientras cu el a sigui haci cas limpi. Loke a sosode despues ta cuadra den tur declaracion. E wela a bisa cu e juice ta smaak straño, manera awa. E wela a bay basha un glas mas y a constata bolitanan roos (ora cu e veneno keda den likido e ta cambia di color) y a bay mesora na e supermercado bek cu e paki juice. E gerente a mustre cu no ta posibel pasobra tur e paki juicenan ta seya y a mustre e otronan. Como nan a cuminsa sinti malo tambe a bay directamente IMSAN, unda cu a trata nan di biaha pa veneno. Tur dos tabata saca hopi, pero e wela a keda mas afecta pasobra el a bebe mas di e juice. Nan tur dos a saca, inclusive e korrelnan corra / roos.

Loke cu a pasa cu e wela despues, ta cu momento cu a dun'e un remedi pa su stoma, el a haya un paro cardiaco pa cual e mester a wordo reanima. Despues a hibe hospital y dos luna despues a wordo manda Colombia, unda el a keda interna den Cuido Intensivo te cu december. Despues cu su situacion a mehora, a mande Aruba y interna den hospital. Door di un complicacion, dokternan mester a pone un tubo pa manda oxigeno pa su pulmonnan pa e por hala rosea. Na momento cu e tabata interna den hospital aki, slijm a pega den e slang , y e oxigeno no por a yega su pulmon pa e hala rosea, y a bin fayece.

Segun Mervin Wyatt-Ras di AVP:

Despues di a ricibi un carta 4 luna pasa, MEP hunto cu POR y RED a pidi reunion urgente encuanto Hospital

DURANTE conferencia di prensa di AVP, Parlamentario Mervin Wyatt-Ras, a indica cu na luga cu e coalicion di MEP-POR-RED concentra den forma nan Gobierno, nan ta yama reunion pa kita hende fo'i trabou, y pa purba stop proyecto di Hospital.
Esaki despues di 4 luna cu un carta di Minister di Salud, Alexa Schwengle, a manda pa informa Parlamento encuanto Hospital.

Wyatt-Ras ta trese dilanti cu e proyecto di renobacion y construccion di Hospital ta data di basta aña.
Na januari 201,3 pa medio di un ley cu a trata den Parlamento, a duna apoderacion pa haci e trabounan necesario.
Na diferente ocasion, tanto Hunta di Directiva di hospital como tambe SOGA, a duna presentacion na Parlamento tocante e aspectonan financiero y di infrastructura, servicio y cuido.

Na juni di e aña aki, un carta a drenta Parlamento dirigi n'e comision encarga cu Asuntonan Social y Salubridad cu e peticion pa Minister di Salubridad duna informacion tocante desaroyonan rond di Hospital.
Dia 12 di october a drenta un otro carta dirigi na Presidente di Parlamento cu e peticion pa informa Parlamento tocante e ultimo desaroyonan. Den e carta aki ta splica cu e huur di e edificio lo subi cu 417 mil florin pa luna. A base di art. 2 inciso 3 di e ley pasa den Parlamento dia 17 di januari 2013, Gobierno ta cumpliendo cu su deber di informa Parlamento.
Den e ley aki ta apodera Gobierno pa, entre otro, adapta e huur anualmente.

Den e Reunion di Comision Central yama dia 20 di october, e Presidente di e comision encarga cu Asuntonan Social y Salubridad, kier a impedi pa trata e carta di dia 12 di october den dicho reunion, y a sali na cla cu e Presidente di e Comision ey riba su mes, sin consulta cu su comision ni cu su vice-presidente di su Comision, a dicidi pa no reuni cu Minister.



Esaki, segun Wyatt-Ras, no ta cuadra cu procedura di trata cu documentonan cu drenta Parlamento.
Aki lo mester a trata e carta cu Minister a manda na juni y duna conseho por escrito na Centrale Commissie pa ser trata y manda pa Minister. Esaki e señora en cuestion no a haci.
Na final di e reunion di Comision Central e Presidente di Parlamento di e tempo ey, a laga e oportunidad habri pa miembronan por haci pregunta y duna comentario, y hasta a duna oportunidad pa nan haci esaki por escrito y a fiha un deadline p'e dialuna siguiente, pa entrega esakinan.

Pa con straño cu esaki por zona, e Presidente di e comision despues di no kier yama reunion pa haya informacion, a dicidi toch di manda pregunta pa Minister.
Wyatt-Ras ta menciona cu su persona, mescos cu otro miembronan di Parlamento, a sigui e proceso di construccion y renobacion di hospital na un manera critico, y e Minister semper a bin splica ora a yama pa haci esaki.

"Ta incomprendibel con awor, despues di 4 luna cu a ricibi e peticion di Minister pa duna splicacion, e fraccionnan a lanta fo'i soño y ta pidi reunion publico."

Wyatt-Ras ta spera cu nan lo ta mas diligente cu e interesnan di pueblo, patientnan y trahadornan di hospital, cu por cierto ta masha contento cu nan por a cuminsa traha den un parti nobo pa atende patientnan.
Wyatt-Ras ta manda palabra di felicitacion pa nan.

Mildred Schwengle huramenta pa Raad van State



MILDRED "Milly" Schwengle e siman aki a huramenta dilanti Rey Willem Alexander como miembro Arubiano di Raad van State (RvS) di Reino. Manera ta conoci, e ultimo representante di Aruba tabata dr. Mito Croes kende a fayece aña pasa.

E lo bay traha den e seccion di Conseho, cual ta reuni un biaha pa luna, riba diaranson, y ta papia riba tur asunto cu ta relaciona cu Reino manera Rijkswetten, Algemene Maatregelen van Rijksbestuur y Tratadonan di Reino. Ademas di e miembronan di e seccion, tambe ta sinta e miembronan apunta door di e otro partnernan di Reino.

Schwengle a studia ley na Universidad Catolico di Nijmegen y for di 1990 pa 1992 e tabata Reemplasante di fisal na Ministerio Publico na Aruba. Despues e tabata te cu 1994 Griffier den Corte di Prome Instancia. Na 1994 el a haci un cambia y a drenta e ramoa di Abogacia. Desde 1999 e tabata Managing Partner den e Bufete di Abogado HBN Law.

Parlamentario Jennifer Arends-Reyes (AVP)

'Nos Turismo durante e signatura di Gobierno di AVP a conoce stabilidad y exito'

SEGUN Parlamentario pa e fraccion di AVP, Jennifer Arends-Reyes, den calidad di Presidente di comision di Turismo di Parlamento, ta bisa cu pais Aruba a conose un stabilidad den nos pilar economico cu poco pais na mundo por papia di dje.

Na momento cu pais Aruba a conoce retonan grandi, segun locual cu tur e rapportnan di entidadnan grandi reconoci mundialmente manera Standard & Poors, Fitch rating y IMF, a subraya e dependencia y necesidad di pais Aruba riba un Turismo exitoso, y asina a logra tambe cu durante transcurso di añanan e ingreso di Turismo a subi substancialmente.

N'e momentonan aki Aruba ta na un crusada y cambio di un Gobierno stabil, pa un Gobierno di coalicion, y ya caba ta un cantidad di advertencia a ser treci dilanti na tur NV y sui generis.

Un advertencia cu particularmente cu a hala atencion di sra. Arends-Reyes tabata esun dirigi na Aruba Tourism Authority (ATA).

Aki partido MEP, como e partido mayoritario den coalicion, a manda e mensahe pa ATA pa nan para tur proyecto pa 2018 pasobra MEP tin un otro vision pa nos turismo y tin su propio plan.

Mester corda cu durante e gobernacion di signatura di MEP den pasado, turismo no tabatin e prioridad cu e mester, como cu nos turismo ta representa 86% of mas di Aruba su GDP.

Pero tambe mester keda recorda cu durante e Gobierno di Gabinete Mike Eman 1 y 2, nos turismo si a haya su prioridad mereci.

Prome cu 2009, tempo cu partido AVP a haya e mandato absoluto di pueblo pa asumi e responsabilidad di Gobierno di Aruba, turismo crucero no tabata surpasa 500 mil pasahero.

Awendia, nos ta surpasa 750 mil pasahero y ta sperando pa 2018 pa e suma aki crece substancialmente.

Durante e ultimo simposio di turismo crucero cu a tene na Aruba, representatenan di partido MEP a briya cu nan ausencia, y no a presencia e presentacion di e masterplan di APA (Aruba Ports Authority) cu tin corelacion directo cu nos turismo y su futuro.

Sra. Arends-Reyes ta spera cu no lo bay hasi saltonan descabeya pa cu nos mercadeo di turismo y corta drasticamente den e presupuesto, di manera cu ATA no lo por funciona eficientemente atrobe.

Si bay mira bek, nos por corda cu semper e critica di mas grandi di parti di fraccion di MEP tabata encuanto e presupuesto di ATA, pasobra segun nan (MEP), e rendimento di locual ta inverti den ATA no ta keda refleha bek den economia. Pero loke cu partido MEP no ta bisa ta cu nos ta hayando casi 3 biyon for di turismo, segun banco central.

"Nos Turismo ta asina importante pa Aruba y cualkier 'bad decision' por tin consecuencianan hopi grandi pa nos isla y su economia."

Ta hopi mama y tata di famia ta depende di e mercado di turismo.

Sra Arends-Reyes ta spera cu sano huicio prevalece y locual ta den bienestar di Aruba wordo poni na prome lugar.

Jennifer Arends-Reyes ta bisa cu lo ta bon pa splica cu tur e entidadnan di e industria turistico na Aruba ta trahando riba e mesun linea, y ta depende di otro.

"Si ATA, por ehempel, cay afor of no por funciona manera debe ser, esaki lo tin consecuencia pa e otro stakeholders, incluyendo hotelnan, y tin impacto ariba inversionistanan tambe.

Awendia ATA ta un sui-generis pasobra nan mester por tin netamente un grado di independencia pa por hasi nan trabou.

Grado di ocupacion di cambernan di hotel no ta aumenta pa obra di magia, ni tampoco ta warda ariba Gobierno nobo pa decisionan wordo tuma.

Nos tin, por ehempel, un AAA cu tin un plan Gateway 2030, APA cu su Masterplan y ATA cu ta percura pa keda mercadea Aruba den e mundo sumamente competitivo eyfor, caminda cu Aruba ta den e topnan di Caribe. Nos no lo por acepta pa Aruba bay atras pa locual ta turismo, cu ta nos pilar economico." Sra Arends-Reyes ta termina bisando.



Awe Corte di Prome Instancia

Tin riba rol, caso di violacion, posecion di cocaina y marihuana y caso di maltrato

Horario	Sospechoso	Acto Castigabel
08.30	J.R.P.S.	P.S. ta wordo acusa di a viola un persona riba 15 y 16 di mei 2017. Tambe di a maltrata e mes persona aki den e periodo di 25 pa 29 di mei 2017.
10.30	W.A.T.	T. ta wordo acusa di posesion di cocaine y marihuana riba 2 di maart 2017.
11.00	B.D.W.	W. ta wordo acusa di a maltrata un persona riba 30 di juli 2016, dor di hinke cu un cuchio den su braza. E ta wordo acusa di a intencionalmente bende cocaine riba 19 di september 2016 y di posesion di cocaine riba 2 di september 2016. E ta wordo acusa di a hinca un persona varios biaha cu un cuchio na su cabez y braza riba 27 di februari 2017, cu e intencion di tuma su bida.

Ministerio Publico rabia cu Hospital no a coopera bon den caso penal

DURANTE tratamento di un caso penal relaciona cu veneno poni den orange juice di un señora di edad cu despues a bin fauece, fiscal a expresa su disgusto pa e poco cooperacion medico den e caso aki pa cu husticia.

Den e rapport cu Polis a entrega di informacion medico cu nan a ricibi no tin nada di veneno den sanger. Esaki Huez a bisa tambe durante tratamento di e caso diaranson. Pero esaki no ta straño, pasobra e sanger a wordo evalua riba e nivelnan di e componentenan di e sanger y no a wordo investiga si tin veneno di e sanger. E nivelnan tabata importante pa por cuminsa trata e pashentnan.

E fiscal tabata mustra hopi rabia, no cu personal di IMSAN, pero cu Dr. Horacio Oduber Hospital. E muestra di sanger tuma dia 22 di November, 2017, a wordo simplemente destrui, segun nan procedura, apesar cu e caso aki tabata mustra uno serio. Ministerio Publico a haci diferente intent pa haya cooperacion di hospital, pasobra den e sanger por a test di biaha pa presencia di e veneno y ki tipo di veneno. Pero nada. Hasta mester a bisa e specialista di pulmon cu lo 'dagvaard" e pa presenta dilanti Huez Comisario y asina el duna un declaracion di informacionnan necesario. Na final e sanger cu a haya na momento di haci autopsia a wordo evalua riba presencia di veneno y a constata cu esaki tabata "Klerat". A base di esaki a cuminsa haci investigacion di e caso aki.

Apesar cu e señora a sufri complicacion, e conclusion di hospital ta bisa cu no por papia aki di mal practica. Na IMSAN nan a pasa un tubo via su nanishi y a dune algo pa su stoma pa e saka. Berdad el a cuminsa saka, pero e canal di hala rosea a keda blokea door di e vomito; el a perde ritmo cardiaco pa cual mester a reanime. A mande hospital, pero dia 24 di november el a haya un infeccion na su pulmonnan y mester a mande Colombia. Ora cu el a bolbe Aruba dia 23 di december, 2016, slijm a pega den e tubo cu ta bay pa su pulmon y a keda casi seis minuut sin haya oxigeno. Fiscal a bisa cu e hurista di hospital a nenga di duna nan informacion, pa secrecia di pashent. Ora cu el a cita e specialista di pulmon, y asina el a duna informacion na e patholoog anatoom. Entre otro cu e fayecido tabatin problemanan di curason. Pero door di reanimacion, un pulmon a dal cera. Na Colombia el a sigui haya problema di curason, pero a logra sali di coma y a bini Aruba. Su condicion tabata stabiel, pero ta haci uzo di e tubo pa hala rosea. Pero slijm a pega den e tubo y el a keda basta minuut sin haya oxigeno , causando daño serio na su cerebro.

Na final e sanger cu a haya na momento di haci autopsia a wordo evalua riba presencia di veneno y a constata cu esaki tabata "Klerat". A base di esaki a cuminsa haci investigacion di e caso aki.

12 Luna pidi pa menor cu a pone veneno den orange juice di su wela

E caso di un menor di edad cu a pone veneno di djaca (rato) den orange juice di su wela, ta un cu a tuma luga na November aña pasa. E tabata un caso straño cu autoridadnan por a cuminsa actua te ora cu e señora a fayece. Pa e hoben aki, Ministerio Publico a pidi un castigo di 12 luna, kitando e tempo cu e tin den detencion preventivo caba.

Apesar cu ta trata di un caso di asesinato, esaki ta lo maximo cu ley ta permiti pa impone riba un menor di edad. Na momento di e elito e hoben tabatin apenas 15 aña cu pa ley ta wordo considera menor di edad.

E acusacion contra e hoben ta cu dia 22 di november 2016, actuando deliberadamente, el a kita bida di su wela (Grandma manera e ta yame, ya cu en realidad e ta un tanta di dje). E di dos acusacion ta Intento di asesinato y maltrato pisa contra dos otro persona mas, cu tambe el a duna e orange juice den cual el a tira e veneno. Den su rekisotorio, Fiscal a trece informacion dilanti pa proba cu e mucha muhe menor di edad ta esun cu a tira e veneno intencionalmente den e paki juice pa mata su Grandma, y cu ta trata di un veneno cu por causa morto di esun cu ingeri esaki.

Esun cu a bay cumpra e juice y e veneno ta e hoben, basa riba declaracion di diferente persona di e cas y videonan confisca den e supermercado unda el a haci e compranan. Despues e mes a declara di a kita e seyo di e paki y tira veneno den e juice. No tin ningun otro declaracion cu ta mustra cu otro hende por a mishi cu e paki di juice, prome cu el a yega den man di e hoben y cu el a basha juice pa su hendennan di cas. Tin declaracion di trahadonan cu a mire cumpra e veneno, pero di e parti aki no tin grabacion di video. Si tin grabacion di un dia prome cu e sucedido, unda por mira un empleado ta mustre unda e veneno di djaca ta.
Tin declaracion di testigonan cu ta bisa cu riba e dia cu Grandma a fayece, e hoben acusado a bisa un amiga di dje cu e ta responsabel pa morto di Sister Mary. Tin un persona mas cu a scuche bisa esaki e dia ey. Na Polis tambe el a bisa algo cu ta parce un confesion. “Si mi papia e berdad, mi ta bay cera pa un tempo basta largo”. Y tambe tin un confesion graba y filma den presencia di un tanta y dos amiga di e tanta. Aki e ta bisa cu el a cumpra e veneno dialuna y a tire den e juice; cu Sister Mary ta kinipie pero cu esey no ta e motibo di su actuacion; pero un muhe lo a forse haci esaki.A logra haya sa na kende e ta referi, pero e señora a nenga rotundamente cu el a pidi e hoben haci e acto en cuestion. “Pero si nan a bise mes, e no tabata obliga pa haci algo di e indole aki”, Fiscal a comenta. E ta convenci cu e hoben a cumpra e veneno y e mes a tire den e orange juice despues. Pa ki motibo, no ta mucho conoce. E yiu di e fayeci a declara cu esaki tabata pasobra e señora no kier a pone algo di balor riba nomber di e hoben. Den e casi aki, e dos personanan afecta a bay centro medico y a saka hopi. Den e vomito a haya “korrels” corra / roos. Esaki, hunto cu e kopi orange juice di e hoben cu a keda den e frigidaire a wordo manda pa Instituto Forensico na Hulanda. A haci un investigacion toxilogico di e materialnan aki y e sanger saca durante e autopsia di dia 12 di januari, 2017. Contenido di e veneno, a wordo bisa, por ta mortal pa sernan humano.
E nieto no a haya complicacion den e caso aki pero su wela si. Y a fayece na Aruba, ora cu e tubo via cual e ta hala rosea a blokea cu slijm y a keda 6 minuut sin oxigen, sufriendo “brain damage”. Aunke cu e señora a sufri e complicacionnan cu a conduci na su morto, Ministerio Publico ta di opinion cu si e no mester a busca ayudo pa e veneno cu el a bebe den juice, e no a sufri e complicacionnan aki. Y e hecho aki ta pa culpa di e hoben acusado.

CULPABILIDAD
Psychologo ta bisa cu e hoben no ta compronde mucho bon e consecuencianan di su acto y no por wordo poni completamente responsabel pa su actonan. E tin un situacion personal hopi penoso, pero cual a wordo pidi pa no wordo haci publico. Conclusion di e profesional ta cu e no por wordo teni completamente responsabel di su actonan. Na momento di a comete e delito, e acusado tabata menor di edad pa cual por exigi maximalmente 12 luna di detencion hubenil y esaki ta loke Ministerio Publico a pidi tambe
Aki tres siman tin sentencia den e caso.

Muhe jaloers kier deporta amante di casa

DIAMARS Polis di Playa ta atende un señora cu a yega warda pidiendo intervencion den un caso di un señora cu ta blo molestie y hasta menase.
Un poco despues di 2'or ta yega na Warda di Polis Playa un señora kende ta bisa cu e kier entrega keho contra un otro señora cu su number ta cuminsa cu M.
E dama hoben M. ta procedente di Venezuela y constantemente ta molestie. Ta parce cu e muhe M. tin un relacion cu su casa (P). e muhe no kier lague na paz y constantemente ta mande mensahenan via di Whattsapp pero tambe a menase.

E denunciante a mustra Polis algun mensahenan di whatsapp, pero e funcionario no a mira cu algun di nan tin contenido menasante. El a bisa e ora ey cu el a delete e mensahenan en cuestion. Algun di e mensahenan, segun el a splica, ta bisa " Te voy a Joder" , "Tengo algo para tirarte en la cara".
E señora a keda insisti cu e kier entrega keho pasobra Warda Nos Costa a bise cu si e entrega keho contra e muhe, nan lo bay buske y sake for di Aruba. A dicidi pa mande pa recherché pa e haci su denuncia.

Homber buscando benta pa kluis

DIAMARS atardi presencia di Polisnan ta wordo pidi pa un homber fastioso cu ta trahando di bende un kluis den area di Kadushi Largo.
Pa mas o menos 4.15 di atardi, CP ta manda un patruya na Kadushi Largo, na un proyecto di cas, unda cu un homber den un auto Chevrolet Captiva A-1183 color di oro a yega na cas di e homber B. tratando di bende un caha fuerte.
Polis a papia cu e habitante di Pikinini, e homber B., kende a bisa cu na dos occasion e tabatin contacto cu e chauffeur di e auto ariba describi. E homber a bise cu un persona a mande eynan pasobra B. lo ta buscando un caha fuerte pa cumpra, algo cu B. ta nenga rotundamente y a bisa e sospechoso pa bay for di e sitio.

Segun B., su bisiñanan a mira cu e auto en cuestiona a pasa como cuatro biaha caba den e area ey. E patruya a tira un bista rond pero no a topa cu e auto color di oro. E habitante a saca potret di e homber y di e auto.

Un rato despues ta presenta na Warda di Polis Santa Cruz e homber S., kende ta declara cu el a bay na un cas den e bisindario di Pekinini pa bende un caha fuerte. Pero el a bay na e cas robez. E bisiña di e cas en cuestion a yama Polis pa bisa cu e ta hacienda sospechoso na e parcela.
E polisnan a puntra e homber S. si e tin permiso pa bende caha fuerte y esaki no tabata e caso y a hala su atencion riba esaki.
Despues Polisnan a bin compronde cu no ta prome biaha cu presencia di Polis ta wordo pidi pa e mesun situacion aki. A informa Central di Polis di e situacion.

Conocido ex Parlamentario Selwyn Spanner a fayece

AYERA tardi, for di yiunan di Selwyn Spanner, nos a ricibi e triste noticia cu nan tata a fayece na Pemproke Pines, Florida.
Selwyn Spanner a nace na San Nicolas, a biba den Village, unda el a crea masha hopi amistad.
El a dicidi di purba como politico, y asina a subi lista di PPA.
Y asina a bira miembro di Eilandsraad, te ora cu a surgi diferencianan cu dirigentenan di PPA, Selwyn Spanner a dicidi di funda su propio partido y asina purba di keda eligi, loke no tabata e caso.
Maske e por tabatin diferencianan politico, el a bira masha amigo di Guillermo Trinidad, cu kende e tabata riba lista di PPA, pero tambe cu Betico Croes di MEP.
Ora e no a logra su metanan cu su partido, Selwyn Spanner a muda pa Merca, pa ser exacto pa estado di Florida. Unda su entiero lo tuma lugar tambe.

Despedida lo tuma lugar diadomingo awor, pa 10 or di mainta, unda tin un Santo Sacrificio di Misa na Nakia Ingraham Funeral Home, 6701 Pembroke Rd, Pembroke Pines FL 33023, sigui despues cu e acto di entiero.

Na su famia, ta bay nos mas sincere condolencia. Cu Selwyn Spanner sosega na paz.



Muhe kier defende su mes cu un hark

UN informe policial ta indica cu dia prome di November den oranna di madruga Polis ta wordo manda den bisindario di un casino na Playa pa un muhe cu no ta mucho bon di cabez.
Na yegada di e patruya enberdad nan ta topa cu un señora canando direccion zuid dilanti Royal Plaza caba.
E Polisnan a pare y a papia cune. E ta bisa cu e yama Vargas. Su storia ta manera un poco bruha. Segun e ta bisa, un homber kier a dal'e dilanti Crystal Casino y pa e motibo ey, el a coy un hark cu el a haya na su suela pa defende su curpa. Perot a bisa tambe cu e no kier problema cu ningun hende y simplemente e kier bay su cas. Esaki ta loke e Polisnan a bise tambe cu e mester haci.

Comerciante rabia pa gasoline basha riba keeshi

DIAMARS ultimo pa mas o menos 5.30 tabatin un incidente den haf di Barcadera cu tabata rekeri presencia Policial. Tabata trata di un problema entre un grupo di homber Venezolano y un cumprado femenino.
Na e sitio e patruya ta papia cu e señora L., kende ta declara cu e personal di Salubridad Publico a bisa cu e keeshinan no mag di bandona waf pa benta. Riba tur e keeshinan a basha gasoline y cu esaki no ta insaludabel. Tur e keeshinan mester wordo destrui.
E señora tabata sumamente agita y a bisa e Polisnan cu ya caba el a paga capitan di e barco The Warrior. Ya caba el a paga pa e keeshinan y otro productonan, manera blekinan di Malta y Atun. E tabata kier a haya e otro productonan (malta y atun). Tambe, e ta bisa, e tripulantenan di e barco Venezolano a menasa miembronan di famia di L.
E Polisnan tambe a papia cu e homber GR. El a bisa e Polisnan cu e keeshinan no a wordo bon transporta y a causa daño na e productonan. E ta nenga cu tabatin palabranan di menasa eybou.

Tambe a papia cu e funcionario di Aduana W., kende a bisa cu tabatin azeta riba e productonan di lechi y gasoline riba e keeshinan. Door di esaki e Departamento di Salubridad Publico a dicidi, despues di un control, cu e productonan cu a sufri daño (contamina) mester wordo destrui e siguiente dia.
Polis a intermedia entre ambos partido. L. a keda di haya e otro productonan e siguiente dia.

Peticion di Huez na Parlamento:

Por fabor no aprobá glas mas scur pa auto!



O'STAD-W'STAD - Diahuebs tabatin un caso di violacion di regla di trafico den Corte na Corsou, cu a cue un buèlta interesante ora cu primeramente Huez no a dicta boet contra un automobilista cu no tabatin su documentonan cune, pero alabes a haci uso di e oportunidad pa haci un apelacion urgente riba Parlamento pa no aprobá glasnan di auto mas scur cu legalmente ta permiti aworaki.

E caso aki a hala nos atencion, pasobra meramente ayera nos a haci mencion cu husticia no por midi cu dos midi. No por t'asina cu awor Ministerio Publico ta sali cu tur su furia pa persigui esnan cu ta usa celular ora di stuur, dunando boet di 500 florin, pa cual varios chofer a haya boet.
Pero tambe nos tin ley pa cu glas scur, tinted glass, pero aki Ministerio Publico (lesa: Polis) no ta actua contra e chofernan aki.
Pasobra fuera di tin politico cu tin nan glas di auto scur, tin tambe varios Polis, cu sigur tambe ta viola e ley aki, pero ni un musca ta bula.

Prueba cu husticia tin un dobel standard na Aruba y esey tambe lo t'e caso na Corsou, cu awor un Huez den Corte a dicidi di haci un apelacion na Parlamento, pa stop importacion di auto cu glas scur, esta no mas scur cu legalmente ta permiti aworaki.

Manera menciona, na Aruba tambe tin e ley aki, pero Husticia no ta haci net nada, cu excepcion Keurings Lokal, ora di keur auto, cu si constata cu e windshield y glas di chofer y pasahero dilanti ta scur, e ora ey ta ordena nan pa kit'e prome cu keur e auto.

Pero si e ta un auto nobo, y tinted despues di cumpr'e, dicho auto lo keur despues di 3 aña. Kier men pa 3 aña ta core cu glas scur.

Husticia tuma ehempel di Huez na Corsou, cu ta mesun Huez pa cu nos Corte Comun di Husticia pa Aruba, Corsou, St. Maarten y Islanan BES.

AruParking activo riba caya ta parti boet



DEN e ultimo dianan por mira presencia di diferente agente di AruParking riba caya.
Por ripara cu, maske Gobierno di Gabinete Mike Eman II a purba flexibilisa e trabou di AruParking, toch nan ta keda bastante severo cu e controlnan di esnan cu ta viola leynan di parkeo.

Ayera por a mira con e agentenan di AruParking a parti bastante boet pa hendenan inconsciente cu no ta respeta ley di parkeo.
Hopi hende a condena e klem, pero ora di mira hendenan cu ta para nan auto riba acera, ta cuminsa evalua si realmente e klem mester a wordo elimina completamente.

Durante luna di november

DAO lo tene un encuesta di Forsa laboral

FOR di dia 3 di november te cu dia 30 di november 2017, Departamento di Labor y Investigacion (DAO) lo tene su di shete Encuesta di Forsa Laboral (EFL 2017).
E EFL 2017 lo tuma lugar den coperacion cu e Oficina Central di Estadistica (CBS), como tambe Banco Central di Aruba.

E EFL 2017 tin como meta forma un imagen actual y completo di e mercado laboral na Aruba. Un meta importante di e EFL 2017 ta e midimento di e cifra di desempleo pa Aruba.
Pa medio di e informacion recohi, tambe lo determina otro caracteristicanan y indicadornan importante di e mercado laboral, cu ta necesario pa un analisis mas profundo di dje, manera e.o e grado di participacion y e nivel di educacion di e trahadornan.
E datonan y e tendencianan señala dor di e encuensta lo sirbi Gobierno, investigadornan y empresarionan, como un fuente cu lo yuda stipula, mehora y detaya nan maneho pa cu e mercado laboral.

Con bo persona por yuda?
Pa e EFL 2017, a escohe un muestra di adresnan reparti riba henter Aruba. Si bo adres a cay den e adresnan escohi, nos ta pidi'bo cordialmente pa duna bo colaboracion na nos encuestador.
Den e encuesta lo entrevista solamente esnan di 15 aña bay ariba. No ta importa si e persona ta traha of no.
Pa medio di e cuestionario, lo bo contesta algun pregunta riba bo situacion actual como parti di e mercado laboral.
E encuestadornan lo bishita e adresnan selecta, di dialuna pa diadomingo, entre 8 am y 8 pm.
E encuestadornan lo identifica nan mes cu un badge special di DAO y nan lo ta bisti un t-shirt cora cu logo di DAO.
Den caso cu no tin ningun hende na cas, e encuestador lo laga un carta atras cu su number di telefon. Nos ta pidi bo pa por fabor tuma contacto mas liher posibel cu e encuestador pa traha un cita cun'e. Tambe bo por yama DAO pa asina traha un cita.

Privacidad
Lo procesa tur informacion anonimamente y lo publik'e solamente den forma agrega.
Bo privacidad ta garantisa pa Departamento di Labor y Investigacion.
Bo informacion lo contribui na mehora e bista riba desaroyonan den e mercado laboral di Aruba. P'esey bo participacion na e EFL 2017 ta esencial.
Nos ta gradici'bo di antemano pa bo participacion na e EFL 2017.
Pa mas informacion riba e Encuesta di Forsa Laboral 2017, bo por tuma contacto cu number di telefon 523-7720 y puntra pa un di e trahadornan di e Oficina di Investigacion di Mercado Laboral (Bureau Arbeidsmarktonderzoek).

Minister demisionario Yrausquin a presencia debate riba presentacion di Gabinete Rutte III

DEN HAAG – Minister Plenipotenciario demisionario Juan David Yrausquin a presencia diaranzon 1 di november ultimo, e debate den Tweede Kamer riba presentacion di e Gabinete di Prome Minister Mark Rutte.

Meta di e debate aki ta cu e Gobierno nobo di Hulanda ta presenta a base di un "regeringsverklaring" nan maneho y plannen p'e proximo gobernacion na Tweede Kamer.

Demisionario Minister Juan David Yrausquin a probecha di su presencia pa topa y combersa prome cu e debate a cuminsa y tambe durante di pauze cu Parlamentarionan cu ta miembro di e Comision Permanente pa Asuntonan di Reino.
Asina e mandatario a papia e.o. cu cu Liesbeth van Tongeren di Groenlinks, Attje Kuiken di Partij van de Arbeid, Joba van den Berg di CDA y Antje Diertens di D66.

(Potretnan ta cortesia di Cas di Aruba)





Entrada hudicial na Mabon aparentemente relaciona cu un caso di droga



DIARANSON den oranan di marduga pa mainta tempran, team di aresto hunto cu recherche y demas autoridadnan concerni, a prepara pa haci un entrada hudicial na un cas na Mabon.

Na yegada nan a detene un homber di mas o menos 22 aña di inicial VdL, kende lo ta un sospechoso den un caso di droga.
Manera e procedura normal, fiscal tabata presente.
Varios articulo a wordo confisca
E caso lo ta relaciona cu un investigacion andando di parti Departamento di Narcotica of sea droga.

Ling & Sons cu sistema di refrigeracion "green"

LING & Sons IGA Supercenter ta informa cu e supermercado ta bay cambia pa un sistema di gas cu ta green, den sentido cu no ta hasi daño na nos medio ambiente, y ta gasta menos coriente.
E sistema aki ta cubri casi tur e coolers di e supermercado.
Motibo pa cual e supermercado lo tin algun departamento cu lo no opera di dialuna 6 di november te cu 8 di november.
Durante e dianan aki e areanan di fruta y berdura, coffee & juice corner, panaderia, groceries, liquorshop, cosmetics y frozen lo ta habri normal.
Gerencia di Ling & Sons ta pidi su disculpa na tur cliente p'e inconveniencia aki.

Esaki ta un stap cu sigur ta necesario pa asina reduci nos imprenta negativo riba nos medio ambiente.
Gerencia di supermercado ta invita otro companianan na Aruba tambe pa tuma e stap aki y asina, hunto reduci e impacto negativo riba nos medio ambiente.

E weekend prome cu e trabou di remodelacion cuminsa, cual ta 3, 4 y 5 di november, Ling & Sons lo tin 10% di descuento ariba tur productonan fresco (fruta, berdura, pisca, carni, salada, yoghurt, lechi, beleg) pa asina tur cliente por disfruta y hasi nan compras adelanta, den preparacion p'e 3 dianan na unda algun producto no lo ta disponibel.

Tambe e supermercado lo tin teema di Spaño den tienda, cu specials riba sangria, carni y lo tin pan cu sanger yena disponibel.

Diahuebs 9 di november Ling & Sons lo tin tur departamento, y dus tur producto disponibel.

Pa mas informacion bishita www.lingandsons.com of www.facebook.com/lingandsons

NOTICE:

LING AND SONS IGA SUPERCENTER IS GOING GREEN

Ling and Sons IGA Supercenter is switching over to a new refrigeration system which uses a green type of gas which is environmentally friendly. 70% of the store's cooling system is now using an outdated system which has a negative impact on the environment and also uses allot more electricity to provide the whole store with its chilled coolers and showcases.

In order to complete this task, a few departments will not be fully operational between 6 and 8 november. The management apologizes to its customers for the inconvenience but find this change a highly necessary one in order to reduce its negative imprint on the environment and encourages other companies to do the same.

The weekend before remodeling November 3 to 5, Ling and Sons will offer a 10% discount on all fresh and perishable products to all customers. This way all customers can do their shopping in advance before the remodeling and get a pretty great deal to go with their purchase.

Rest assured all departments will be 100% operational back on November 9 ready to serve all customers with the best quality and service they are accustomed to from their #1 supermarket in Aruba, Ling and Sons.

Gobierno di Sint Maarten a cay



DIAHUEBS miembronan di Parlamento a pasa tres mocion, di cual uno ta un mocion di desconfiansa contra seis di e shete ministernan di Gabinete William Marlin. Di e forma aki a yega na un fin tambe di e intentonan di Prome Minister Marlin pa yega na un Gabinete Nacional. Esaki por a scucha di informacionnan cu a yega for di e isla, pero cu a keda publica tambe pa e corant di e isla Daily Herald.

E mocion di desconfiansa a wordo pasa dor di e recien mayoria forma dor di e partidonan UP / DP/ Brownbill di mayoria di ocho contra Ministernan William Marlin, Silveira Jacobs, Christophe Emmanuel, Richard Gibson, Melissa Arrindel Doncher, Rafael Boasman. E corant ta sigui informa cu Partido Democrat a apunta Emily Lee y e no tabata inclui den e mocion di desconfiansa.

Lee a pone su posicion disponibel pa habri caminda pa formacion di un Gobierno nobo.

E seis miembronan di parlamento di e partidonan minoritario (awo) den Parlamento a vota contra e mocion di desconfiansa, pero no tabata presente durante e votacion di e otro dos mocionnan. Un miembro di Parlamento, Ardwell Irion, tabata ausente.

E siguiente paso mas probable ta cu Conseho di Minister lo disolve Parlamento y yama eleccion adelanta.

E otro dos mocionnan a pasa cu 8 voto y zero en contra tabata pa adapta e Ley di Camber di Integridad pa di e forma aki e por cumpli cu e protocol firma di esaki y acepta control di frontera door di Polis military Hulandes, cual ta condicionnan poni door di Gobierno di Reino pa pone e fondo di recuperacion disponibel pa e isla.

Irmgard Frans ta conta storia na Aruba y Bonaire







IRMGARD Frans a traha p'e tema di e aña aki "Griezelen" riba un publicacion nobo pa mucha, titula 'De Griezelkriebel/E Griezelkriebel".
Un buki di storia cu ta pone bo den duda si di berdad spirito ta existi. E storia aki e lo conta muchanan di scol durante Festival di Buki pa Mucha 2017.
Irmgard ta bishita scol pa un siman largo y despues e ta biaha pa duna su contribucion n'e festival na Bonaire.

Mester bisa cu e ta masha contento cu tur dos invitacion pa presenta su bukinan nobo. Diasabra ultimo Irmgard Frans a presenta oficialmente su ultimo 4 bukinan na Bruna. Hunto cu "De Griezelkriebel" el a presenta tambe e ultimo 3 bukinan di e serie di 12, di e dos mala muchanan "Bella y Edwin".
Irmgard Frans ta un persona creativo y hopi productivo ultimo añanan cu 14 publicacion riba su nomber.

Trahando den su oranan liber y weekend el a logra bastante hopi. 'De Griezelkriebel' ta basa riba cosnan cu a sosode di berdad na cas di su mama y wela tempo cu e tabata mucha, manera;... "un dia nos a scucha un hende ta cana den sala" (ora cu nos a bay wak no tabatin niun hende), "un dia nos a mira un sombra ta pasa dilanti bentana di kamber" y "un otro dia nos a scucha tur e weyanan ta bati den cushina". Cu tur e ingredientenan aki Irmgard ta traha su storia y ta sigui amplia esakinan usando su fantasia y creando dialogo entre e personahenan.

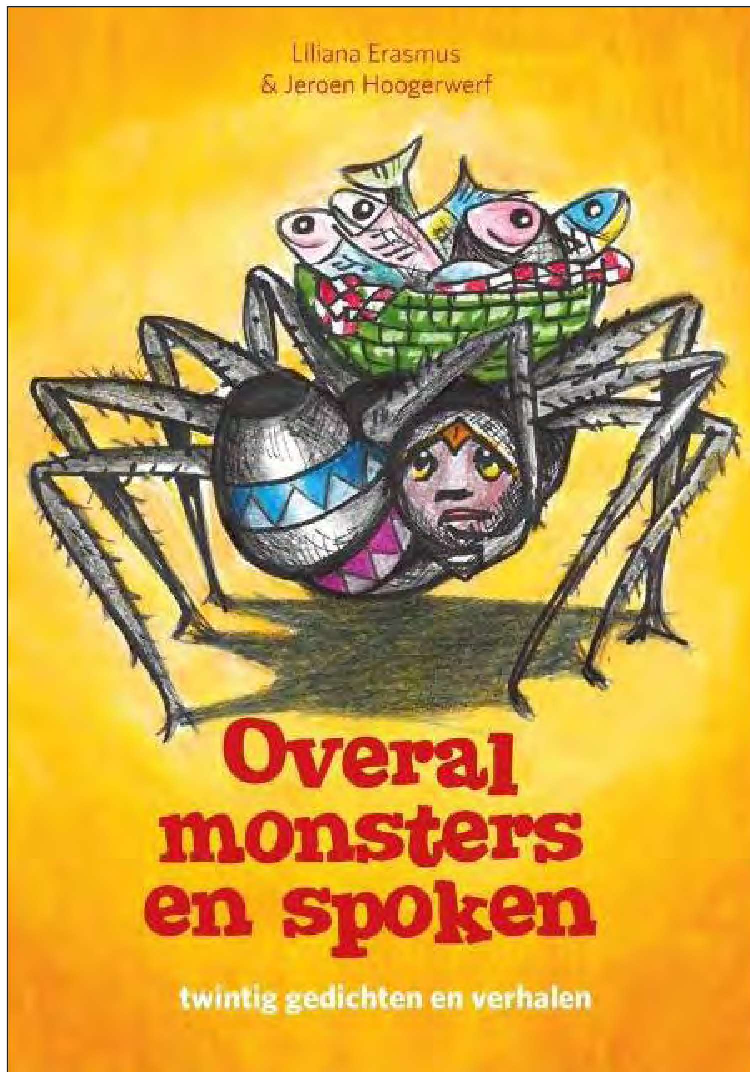
Irmgard Frans algun aña pasa a tuma e reto pa contribui na produci buki pa mucha na Papiamento. Un reto cu a bira un aventura cu Irmgard ta gosa hopi di dje.

Su prome publicacion tabata na Hulandes: 'En ik droomde...' na 2012. Despues Irmgard Frans a presenta un exposicion na Biblioteca di 13 storia cu ilustracion riba canvas, na Papiamento bou titulo di 'Bella y Edwin … Pia, pa ki mi tin bo".
Y el a sigui cu mas publicacion di e personahenan, Bella y Edwin. 'De Griezelkriebel' na 2017 ta su di 14 publicacion.

Ora puntre kico ta un obstaculo pa autornan? Su contesta ta: "Loke ta un poco dificil, t'e parti di financia un publicacion". Esey ta keda un reto pa hopi autor y artista na Aruba.
"Sinembargo mi ta sigui realisa mi meta. Mi mision ta: Pa na un manera artistico, crea storianan di identificacion y inspiracion, pa preserva e cultura di nos weganan di infancia, e goso y alegria di cada un di nos. Y esaki mi ta haci'e tambe den diferente forma, manera den un documentario y wega (bordspel).

Mi otro meta pa futuro ta pa trece e storianan di identificacion den forma di short movies. Mi no ta un hende cu ta sinta warda, mi ta sigui traha. Mi gusta reto, siña y bin cu proyecto nobo". Di un idea ta nace un otro, segun Irmgard Frans.

Overal monsters en spoken











BIBLIOTECA Nacional Aruba a ricibi un ehemplar di un publicacion nobo pa mucha titula: 'Overal monsters en spoken'.
E publicacion ta contene 20 storia y poema. E ta scirbi pa autor local di buki pa mucha, Liliana Braamskamp-Erasmus y escritor Hulandes Jeroen Hoogerwerf.
Ilustracionnan ta di Mariella van de Beek, (Hulanda) y artista visual, Vanessa Paulina (Aruba).

E autornan a tuma e tema di Festival di Buki pa Mucha como inspiracion. Un buki yen di storia di suspenso, spirito y monster.
Un buki pa mucha den categoria di 8 pa 14 aña, na Hulandes cu ilustracion colorido y bibo.

Esaki ta un bunita publicacion den coleccion di Biblioteca Hubenil y e ta obtenibel tambe na librerianan local.
Pa conoce mas di Liliana su trabou y publicacionnan por bishita http://www.lilianaerasmus.com/books

Mi Papiamento



NAN di cu e no t'un lenga
ni tampoco e t'un idioma
Un dialecto di esnan no educa
cu gritonan di calacuna compara.
Puristanan kier kita su encanto
c'ultrahenan mal intenciona
y comberti'e den casteyano mal papia.
Avant-gardistanan ke mutil'e
den un patois nan ke cambi'e.

Na Papiamento mi mama a canta
canticanan pa mi por drumi
siña mi resa y gradici Creador
pa tur e cosnan bunita rond di mi.
Na su man duro teni
mi a cana ripiti nomber
di bestianan di mondi
di parha, di mata na flor.
Na Papiamento mi a susura
palabranan dushi di amor
pa mi bis'e cuanto mi ta stim'e.

Na Papiamento m'a forma den mi fantasia
un mundo pa scapa di mi soledad.
Indignacion y admiracion m'a expresa
cu grito di angustia mi a rebeldia.
Nan di cu e no t'un lenga
ni tampoco e t'un idioma
ma di un cos mi ta sigur:
na Papiamento lo mi contesta Señor
na momento cu E bisa: bini awor.

Digna Laclè-Herrera

Federacion di Ajedrez lo organisa un torneo enconexion cu ASU Olimpiada 2017



DESPUES di e exitoso torneo internacional Aruba Chess Challenge recientemente teni na Aruba, diasabra awor Federacion di Ajedrez lo tin un otro actividad pa tur su miembronnan den e grupo B y C den nan clubhuis na Nieuwstraat 11.

Manera anuncia anteriormente e torneo lo ta p'e hungadornan di grupo B y C, mientras e torneo aki ta den conexion cu e celebracion di e ASU Olimpiada 2017.

E torneo ta programa pa inicia 12.30 di merdia y lo termina te cu 4.30 di atardi.

Hungadornan den e gruponan menciona ta invita pa bin participa n'e torneo aki. Lo premia e mihor 3 hungador den cada grupo un medaya di oro, silver y brons.

Cada dia e deporte di ajedres ta crece y bira mas grandi pa loke ta miembronan nobo. Tambe nos ajedristanan ta presta den bon forma den torneonan internacional esaki den tur edad.

Recientemente Federacion di Ajedrez a organisa nan di 12 edicion di e prestigioso "Aruba Chess Challenge", e torneo internacional di ajedrez mas grandi riba nos isla cu a conta cu participacion di Corsow y Venezuela. Nos ajedristanan a haci un bon papel logrando varios medaya incluyendo algun di Oro conkista pa Eldrick Donatay ThamaraSagastegui.

Un danki sigur na Lotto, e Loteria di Aruba pa medio di Comision di Subsidio cu a subsidia e competencia di ahedres enconexion cu e ASU Olimpiada 2017.

Apertura oficial di CBB Fitness Center di Centro di Bario Brazil



CENTRO di Bario Brazil su CBB Fitness Center ta habri oficialmente dia 3 di november, pa 7'or di anochi.

Ya for di 13 di october, CBB tabata habri pa tur esnan cu kier a pasa wak y haci nan test training. Hopi ta esnan cu a keda sorprendi cu e facilidad, aunke cu spacio limita, pero cu suficiente machine y diferente set di dumbell y barbell pa entrena henter bo Body.

Intencion ta pa pronto traha un Gym mas grandi. Mapa ta riba mesa caba.

Pa bira miembro ta solamente AWG 15,- pa luna.

Karaoke ta sigui despues

Tambe rib'e mesun fecha, y despues di e apertura (den un otro skina di e espacioso Centro di Bario Brazil) ta cuminsa cu warm-up di Karaoke pa 9'or anochi.

Bin test bo stem pasobra esaki lo ta un comienso.

Y ora cu Karaoke tuma un pausa, ta bay tin tambe demonstracion di e "Soca Fitness Freestyle".

Keda pendiente p'e sorpresa, ta kende e instructornan ta?

OFF Road Triathlon Nacional lo bira e penúltimo actividad di calendario di ATA





DIADOMINGO awor 5 di november, Aruba Triathlon Association (ATA) lo tene su penultimo actividad di e temporada 2017, unda lo organisa e Off Road Triathlon esaki 7or di mainta na Arashi Beach.

E Off Road Triatlon Nacional lo bira e penultimo actividad p'e aña aki. Por competi den e categorianan di mucha, junior y adulto, mientras por a bay den ekipo di relevo.

Lo competi riba dos distancia, esta un "Full distance" unda lo ta landa 700 meter, bicicleta 14 km y core na pia 4.4 km, e asina yama "Half distance" unda lo ta landa 350 meter, bicicleta 7 km y core na pia 2.2 km.
Den e categoria Full Distance por competi Men 15-19; Men 20-29; Men 30-39; Men 40-49; Female open; Men 50+ y Relay open.

Mientras den e categoria Half Distance por competi Kids; Male/Female under 10 Kids; Male/Female 10-11; Kids Male/Female 12-14; Relay Kids Open; Male y Female Open.

Deporte di triathlon mundialmente ta ser considera un di esnan mas dificil pa practica. E tres disciplinanan den un solo evento no ta nada facil, e landamento riba cierto distancia den awa ya caba ta trece su esfuerso cune, e recorido riba bicicleta cu ta sigui despues semper ta esun di mas largo y por ultimo coremento na pia riba un distancia di algun kilometer t'esun cu ta pisa mas sigur si e condicion di tempo ta uno pisa, sea ta den solo, frieu, ect.

Den e ultimo añanan, Aruba Triathlon Association a encurasha varios atleta pa practica e deporte aki y sigur esaki tabatin su efecto unda mas y mas hende a tuma e reto di nan mes.
Un danki sigur na Lotto, e Loteria di Aruba cu pa medio di Comision di Subsidio a subsidia e competencia di Off Road Triathlon.

Lo tin medaya pa e categorianan y trofeo pa campeonnan femenino, masculino y mucha.

Na Piscina Olimpico Roly Bisslik

16th Aruba Dolphins Age Group Invitational lo ta e fin di siman aki

NO menos cu 199 landador di 13 ekipo, representando 6 pais, lo bataya e fin di siman aki na Piscina Olimpico Roly Bisslik, pa mira kende lo bira campeon di e 16th Aruba Dolphins Invitational.

Preparacion di e landadornan a cuminsa for di comienso di e aña escolar y e espectativanan ta halto.
E ekiponan di exterior cu lo ta presente ta: Bulado, Sithoc, Typhoon y Orca di Curacao.
Di Venezuela tin Parque Naciones Unidas y di USA tin East Coast Aquatic Club.
Tambe tin 2 ekipo di Republica Dominicana, esta Tiburones Gurabito Country Club y Academia Deportiva Aquatica.
Bonaire ta representa pa Barracudas.
E ekiponan Sports 4 U, The Orcas, Stingray Swimming y Aruba Dolphins ta e ekiponan local cu lo representa Aruba.

E programa ta como lo siguiente:
Diabierna atardi, 3 di november 2017, warm-up lo start pa 6 pm.
Apertura y desfile lo ta pa 7 pm y e caredanan lo inicia pa 7:30 pm.
E eventonan cu lo landa e dia aki ta: 100m Back, 50m Breast, 200m Fly y 200m Medley Relay.

Diasabra 4 di november 2017, lo tin 2 seccion di competencia.
Mainta e warm-up lo ta 8:30 am y e caredanan lo start pa 9:30 am.
E eventonan pa diasabra mainta ta: 400m Free, 50 Fly, 100m Back, 200 Breast, 100m Free y e estafettenan di 200m Mixed Free Relay.
Diasabra atardi e warm-up lo ta 5:00 pm y e caredanan lo cuminsa 6:00 pm.
E eventonan pa diasabra atardi ta 50 Back, 200m Free, 200m Back, 100m Breast y e estafettenan di 200m Mixed Medley Relay.

Diadomingo 5 di november 2017, lo cuminsa pa 8:30 am cu warm-up y e caredanan lo cuminsa pa 9:30 am.
E eventonan pa e dia aki lo ta: 200m I.M., 50m Freestyle, 100m Fly y 200m Freestyle Relay.
Entrega di premio lo tuma luga diadomingo merdia mesora despues di e competencianan na piscina mes.

Directiva di Aruba Dolphins and Waterpolo Club ta gradici tur e sponsornan, principalmente Aruba Bank, Subway, Le Blue Ultra Pure Water, Tropical Bottling Co. y ta invita pueblo henter pa bin presencia e competencianan di natacion aki cu ta priminti di bira sumamente interesante. Entrada na piscina ta completamente gratis.

Aruba Judo Bond lo organisa nan torneo "Judo Challenge" enconexion cu e ASU Olimpiada 2017



DIASABRA awor, 4 di november, Aruba Judo Bond lo organisa un torneo di judo, esta "Judo Challenge" den conexion cu e celebracion di e ASU Olimpiada 2017.
E evento lo tuma lugar den e compleho deportivo na Aruba Jr. na Playa y lo cuminsa pa 5or di atardi.
Tur e edicionnan anterior di e Judo Challenge tabata hopi exitoso caminda e participacion tabata masal di parti di e scolnan di judo na Aruba.

Lo tin combate den diferente categoria manera infantil, cadet, junior y senior. Na Aruba tin varios club di judo, recientemente dos club nobo di judo a wordo funda y e chens ta grandi cu nan atletanan lo debuta den e campeonato aki. Durante di e vacacion escolar, Aruba Judo Bond nan atletanan a participa na un campo di entrenamento y competencia di nivel halto na Chile y Ecuador unda nan a gana experencia nobo.

Es mas, luna pasa, e atleta di judo, Sophia Petrocchi a marca historia pa deporte di Judo ora cu el a logra e medaya di Plata pa Aruba den e Weganan Sur Americano Hubenil na Santiago, Chile.
E atleta Petrocchi a enfrenta contrincantenan prospecto di Sur America y sa na logra yega e gran final unda e ta cay venci contra di Brazil.
Esaki ta nifica cu nos tin prospecto na Aruba den e deporte aki. Varios di e atletanan aki lo kier sigui paso di e judoka Jayme Mata cu aña pasa a clasifica p'e Weganan Olimpico di Rio, Brazil. Ta invita tur fanatico di e deporte di judo pa bin presencia nos judokanan na compleho di Aruba Jrs diasabra awor pa 5or di atardi.

Un danki sigur na Lotto, e Loteria di Aruba pa medio di Comision di Subsidio cu a yuda subisdia e Judo Challenge enconexion cu e celebracion di e ASU Olimpiada 2017.

La Fama Damas ta inicia campeonato cu triunfo comodo riba Estudiantes



DIAMARS anochi Arubaanse Voetbal Bond a duna comienso n'e temporada di futbol Division Damas 2017-2018 caminda den Compleho Deportivo Frans Figaroa na Noord, e number tres y number cuater di temporada pasa, a topa otro.
Estudiantes cu a termina na di tres lugar ultimo temporada a enfrenta e ekipo di Savaneta La Fama y aki tin cu mustra cu e damanan di Savaneta a domina e encuentro den su totalidad pa finalmente bin gana facilmente cu anotacion di 5-2.

Ambos ekipo a subi tereno c'un otro cara, cu varios otro hungador caminda Estudiantes na final di temporada a mira varios hungador bay studia den exterior y otronan cu a cambia di ekipo mientras cu La Fama tambe a mira algun cambio den su alineacion.
Un di e hungadonan nobo di La Fama tabata e hobencita Shadira Croes, kende tin apenas 13 aña y ta producto di e division di LIFIDA di La Fama, pero kende a impresiona grandemente cu su tecnica y bon toke di bala.

Shadira a anota dos di e cinco golnan di La Fama, mientras cu e otro golnan a wordo anota pa Lillian Saladin, kende tambe a anota dos, mientras cu Yenhifer Huntington kende a anota un gol.
For di inicio di e partido La Fama a pasa pa domina e accionnan riba tereno principalmente den medio campo y e parti defensivo no a brinda Estudiantes pa haci mucho cos, mientras cu den e parti ofensivo e ekipo a presiona y crea varios situacion di peliger p'e gol di Estudiantes.

Ya na di 12 minuut di wega La Fama ta bay riba 1-0 ora cu Yenhifer Huntington bay laga riba e banda robes y na momento cu keeper di Estudiantes sali na su encuentro, e ta hunga e bala pa Lillian Saladin, kende ta pusha e bala den e gol bashi pa pone su ekipo ariba.

La Fama a sigui crea situacionnan di gol, pero cu no a wordo probecha den e prome periodo aki y asina e prome tempo a termina cu bentaha pa e ekipo di Savaneta cu anotacion di 1-0.

Den di dos tempo La Fama su dominio a bira mas grandi y cu dominio total den medio campo a sigui presiona e gol di Estudiuantes y no a tarda mucho pa Yenhifer Huntington, kende a hunga un tremendo wega, kita e defensa central di Estudiantes y bay su so riba keeper y logra di pusha e bala den net pa pone su ekipo ariba 2-0. Un tremendo tiro liber cobra pa Shadira Croes net pafo di area penal, ta bin duna La Fama bentaha di 3-0 caminda e gran talento aki a demostra un precision den su tiro liber.

La Fama den e periodo aki tabatin domino amplio riba su rival y tabata Lillian Saladin, kende ta logra probecha di un rebote pa kop e bala den net pa e 4-0 y finalmente tabata Shadira Croes kende ta bolbe impresiona c'un tiro na rand di area cu a laga keeper sin posibilidad algun pa duna La Fama bentaha comodo di 5-0.
La Fama a logra di crea mas oportunidad di gol, pero no a probecha y den e parti final Estudiantes ta logra di anota dos gol riba contra atake p'asina salba honor y pone e marcado final na 5-2.



Corte a trata accidente cu morto

WILLEMSTAD - Diaranson 1 di November ultimo a trata casonan di trafico den Corte. Dos recidivista a ricibi condena condicional pa core auto sin rijbewijs, mientras cu 2 sentencia a cay pa morto den trafico.

E homber G.J.R.B. di bario di Brievengat a presenta den Corte pa motibo cu el a keda gará 8 biaha ta core auto sin un rijbewijs valido.

Fiscal di Ministerio Publico (OM) a haci un demanda pa 6 siman prison condicional cu un periodo di prueba di 2 aña pa dos delito cometi den september 2017.
Huez a bay di acuerdo cu e demanda y a sentenciá e homber conforme e demanda.

E homber E.G.R.R. di bario di Cher-a-Sile tambe ta un recidivista cu mientrastanto a keda gará 5 biaha ta core sin rijbewijs y sin seguro.
Huez a bay di acuerdo cu e demanda y a sentenciá e homber na un castigo condicional di 3 siman y temporada di prueba di 2 aña.

Corte a trata diaranzon tambe un accidente cu morto cu a tuma lugar den Caya Akoerio dia 31 di mei 2017. E chofer ta un stranhera J. Castro kende no a presentá den Corte pa su caso.
E tabata chofer di un auto na momento cu Polis a start un persegucion pa motibo cu el a nenga di para su auto.
Den su declaracion na Polis el a bisa cu e tabatin miedo di keda detene como estranhera ilegal.

Riba cruzada Caya Akoerio/Matanciastraat el a dal contra muraya di un cas. E ocupante di e auto, Colombiano O.A.C., no tabata bisti den su faha di seguridad y a bin perde su bida den e accidente aki.
Fiscal a haci un demanda di 9 luna di prizon.
Huez a didta finalmente un castigo di 6 luna di prizon, teniendo cuenta cu e ocupante tabata e dama su amigo.

Tambe a trata diaranzon e caso penal contra S.L.F. Durante un maniobra dia 28 di jüni 2016 pa pasa auto riba caminda di Westpunt na altura di Tera Kòrá el a dal cu un otro auto contra muraya di un cas.
Casá di e chofer a perde su bida den e accidente aki, mientras cu ocupantenan a resultá herida.

E chofer ta bisa cu un auto a strobé di drenta e fila. Esey tabata e motibo cu el a accidentá.

Fiscal no a haña esey un defensa na su lugar y ta di opinion cu declaracionan di testigonan tabata varia enorme riba loke a tuma lugar.
E chofer cu pasa auto ta finalmente responsabel p'e consecuencianan. No por tira falta riba otronan.
Como cu e chofer a perde su esposa den e accidente fatal aki, Fiscal a dicidi pa haci demanda di un castigo condicional di 6 luna.
Aki 3 siman Huez ta duna su veredicto den e caso aki.

Cumbre nacional riba pesqueria pa abastecé mercado local

WILLEMSTAD - Minister Suzy Camelia-Römer ta invitá tur piscador y organisacionnan activo riba tereno di pesca, na un atardi di diálogo y intercambio, awe diabièrnè.

Den su afan pa elevá e sector di pesca y haci esaki uno duradero, riba e atardi aki Minister Camelia-Römer lo presentá su vision y liña di maneho pa pesca.

Despues di algun luna colectando informacion di nos pesqueria local, bishita na hafnan di piscadó y diferente encuentro cu Cooperativa Uni y Piscadornan en general, e Minister a desaroyá un vision riba cua e lo profundisá riba e atardi aki cu tur piscador y organisacionnan activo den e sector.

Puntonan di atencion lo ta, e.o., un plan pa amplia e industria di pesca pa mas contribucion na consumo local, uzo optimal y diversificacion den tipo di piscá cu ta subi mercado, tur esaki, teniendo na cuenta cu hunto mester conservá y protehá naturalesa riba y bou di awa pa realisá un industria di pesca duradero.

Lo tin oportunidad pa piscadornan y organisacionnan ligá cu pesca intercambiá ideanan tocante nan necesidadnan pa por aumentá entrada y capacidad di empleo y tambe métodonan moderno pa pesca riba.

Algo cu lo hala atencion sigur t'e posibilidadnan pa financiamento cu e Minister lo introducí pa piscadornan por yega na material y ekiponan modèrno pa pesca.
E cumbre lo tuma lugar awe diabièrnè, 3 di novèmber den meeting room Flamboyant na Sunscape Curaçao.

Minister Suzy Camelia Römer ta spera tur persona ta na tempo y yen di animo pa conhuntamente nos elevá nos pesca local.

Entrega di 'Lesbrief' na skolnan tocante 50 aña caida di Brùg Juliana





WILLEMSTAD - Den cuadro di conmemoracion 50 aña caida di Brùg Juliana, dia 6 di novèmber próximo, Gobièrno di Còrsou a "lesbrieven" na Oranjeschool y Colegio Santa Famia na Otrobanda.
E 'lesbrief' aki ta conta e historia rond di e caida di Brùg Juliana.
Esaki tabata un di e tragedianan di mas grandi cu Còrsou y, e tempo ey Antia, a conocé. No ménos cu 16 yiu, ruman y/òf tata di famia a pèrdè nan bida di un forma trágico.
Esaki a laga un impacto grandi riba bida di esnan mas yegá di e víctimanan y comunidad completo.

Banda di esaki Brùg Juliana a trece hopi cambio. E cambionan aki ta entre otro demográfico, mester a kibra barionan pa por traha vianan pa yega na e brùg. El a trece tambe cambio di infrastructura y tráfico, y automobilistanan no tabatin nodi di pasa rònd Schottegat mas si nan kier bay di Punda pa Otrobanda, pero por a haci uzo di Brùg Juliana.
Den transcurso di siman Fundacion Material Skol (FMS) ta percura pa tur skol básico na Còrsou ricibí e 'lesbrief' aki caminda docentenan tin material pa compartí e parti aki tambe di Còrsou su historia cu nos muchanan.

Durante di henter e siman aki lo tin diferente actividad relacioná cu e tópico aki. Awe diabièrnè dia 3 di novèmber lo tin un simposio na Universidad di Còrsou pa 6or di atardi cu ta habri pa público.

Diadomingo dia 5 di novèmber lo tin un Santo Sacrificio di Misa na Misa di Santa Famia Otrobanda pa 9or di mainta. Y dialuna lo tin e conmemoracion oficial parti mainta n'e monumento na pia di brùg.
Cu tur esaki, Gobièrno di Còrsou ta duna atencion mercí n'e suseso importante aki como parti di e historia di nos pais.

Rhuggenaath di biahe pa Costa Rica

WILLEMSTAD – Riba peticion di Minister di Relacionnan Exterior di Hulanda, Promé Minister Eugene Rhuggenaath lo encabesá e delegacion di Reino Hulandes cu na San José, Costa Rica, lo participa ne conferencia di firmantenan di e tratado pa combati trafico di hende y narcotrafico via laman of cu avion den Caribe.

E tratado di San José ta un tratado regional cu region di Caribe ta forma parti pa promové con ta combati narcotrafico y actividadnan criminal. Esaki te promé reunion di paisnan firmante di e tratado.
Nan lo discuti con ta bay ehecutá e tratado y con pa haci e organisacion mas fuerte.
Lo tin e tradicional discursonan ki beneficio tin pa ta miembro di un tratado asina.
Brigadier General de Vin di Marina Real y Guardacosta lo compañá Rhuggenaath hunto cu personal di tanto Ministerio di Relacionnan Exterior.

Mayoria nobo den Parlamento di Sint Maarten por manda Gabinete Marlin cas un ora pa otro

PHILIPSBURG – Diarason mèrdia Parlamento di Sint Maarten a reuni pa manda Gabinete Marlin cas despues cu el a nenga di aceptá yudansa financiero di Hulanda bou di e condicionnan cu Hulanda a pone.
E veterano politico Sarah Wescot-Williams tabata e Parlamentario cu a pone bòm bou di stoel di Promé Minister Marlin anunciando cu no tin lugar pe y su partido den un Gabinete cu pa motibonan politico ta nenga yudansa Hulandes ta necesario.
Oficialmente e punto di agènda ta pa debati riba formacion di un Gobierno nobo cu e meta pa kibra e impase riba e yudansa financiero Hulandes y sigi traha den comprension mutuo cu Hulanda.
E mayoria nobo ta consistí di United People di Theo Heyliger, Partido Democratico y e Parlamentario Chanel Brownbill di United St. Maarten Party y nan ta mayoria den Parlamento di 15 miembro.
Pero e reunion di diarazon sorpresivamente a keda posponi pa Sarah Wescot-Willams y a keda di sigui ayera mainta.

Trahadórnan contratista a harta:

Ultimatum pa Gobierno y PDVSA te cu awe

WILLEMSTAD – Diarason mainta e trahadornan di contratista di Isla/COT a manda un carta candela pa medionan di comunicacion pa duna ultimatum na tanto Gobierno como PDVSA cu nan ta harto di e weganan cu ta hunga cu nan estando na bispo di cantidad di retiro cu lo bay cay.

Igualmente nan a denuncia cu Gobierno y nan sindicato tin cu cay den e asunto caminda gerente Venezolano ta trapa nos leynan cu pia y no ta mira accion di parti di Gobierno ni e sindicato SGTK.
Nan a denunciá cu e situacion actual den cual nan ta laborando ta precario y insigur.

SEA NA BON OF NA MALO

Den nan mes palabranan e participacion a bisa cu "....despues cu nos cu ta laborando riba e tereno di tanto Isla/COT a scucha y analisa e lokenan cu ta pasando nan kier pa tur hende compronde cu e cosnan aki tin cu caba sea na bon of na malo, pasobra awor si ta di mas. Tur loke cu pasa ta riba consenshi di tanto Gobierno actual entre nan e Promé Minister y esun di Trabao y SOAW y tur sobrá cu tin di haber cu asunto di Pèrmit y Imigracion y esnan cu mester controlá e asunto di leynan laboral y derecho di cada trahadór".

E trahadornan a denunciá cu ora trahadornan local bay solicitá n'e companianan Venezolano nan ta sconde e documentonan y hasta falsifica documentonan pa nan no tuma trahadornan local y hasta ta gaña cu nan tin tanto trahador den servicio pa nan bin na remarke pa nan bin cu Venezolanan cu a traha mas cu un aña na Corsou sin ningun instancia ripara esey.
Y straño ta cu trahadornan local no ta traha ni 3 luna. E compania cu ta haciendo esaki ta Setica y tin mas compania Venezolano ta haciendo esaki y casi sigur ningun di e instancianan conserni no ta na altura of a ripara esey.

Otro fenómeno cu a bin dilanti cu na Setica e personanan cu ta laborando den administracion no gusta hende local y fuera di esey ultimamente nan a compronde cu un di e trahadornan cu no ta Curasoleño a dicidi cu e ta gaña riba un persona cu a bin solicita djis pa nan no tumé.

Ora a confronte, e no por a bisa nada y den e caso aki e ta un Latina. Di manera cu e hendenan aki ta hopi fout bezig.
Pasobra den concepto di e trahadornan si bo na un pais y bo no gusta e hendenan local, abo mester bay bo lugar bèk. E trahadornan tin su nòmber cu tur detaye.

Nan no gusta bo hala nan atencion y mustra nan e cosnan manera nan ta, pasobra mesora esun cu ta na cabes cu ta un señora Venezolana no ta respetando nos leynan laboral. Y a yega momento p'e lider sindical den persona di Alcides Cova para fuerte y mustra e personanan aki cu nan tin y ta obliga di respeta nos leynan laboral. Y si no t'asina tuma medida severo contra nan tur.

Dos detencion y arma di candela confiscá

WILLEMSTAD - Diahuebs 2 novèmber 2017 alrededor di 01.14 or di madruga Central di Polis a ricibí notificacion cu dos tipo ta purba di hòrta un Van riba e lugar di parker di un negoshi den Brokoponostraat.
E unidad policial cu a yega n'e sitio enbèrdad a topa cu dos hòmber den un Van blanco. Nan tabata kibrando e slòt di stuur di e Van aki.
Un di e hòmbernan tabata sintá riba e asiento di chofer y e otro riba asiento di pasahero.

Durante di investigacion riba un di e hòmbernan sospechoso n'e sitio, Polis a haña bintiseis (26) paki di marihuana den su tas.
Continuando cu e investigacion, Polis haña un (1) arma di candela (revòlver) mei-mei di e stul di chofer. Den un auto blanco cu e sospechosonan a bin n'e sitio cuné Polis a haña un tas cu dieznuebe (19) paki di marihuana y un (1) paki base.

Den e auto su baul a haña diferente piesa di auto cu probablemente ta procedente di ladronisia.
Polis a confiscá e siguiente artículonan: **Un tas cu 26 paki di marihuana; 1 revòlver; Un tas cu 19 paki di marihuana y 1 paki base; Diferente pieza di auto; Un Van; Un outo.**

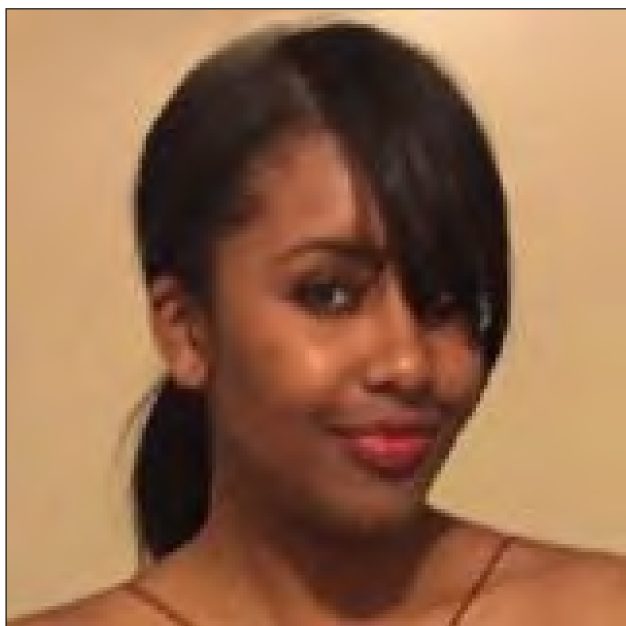
Relacioná cu esaki Polis a detené dos hòmber sospechoso: 1. **R.C.W. di 22 aña di edad**; 2. **J.T.W. di 24 aña di edad. Ambos** naci na Còrsou. A presentá e sospechosonan dilanti di un Fiscal auxiliar kende a ordená nan encarcelamento pendiente di mas investigacion.

Caso Saturnus wanta te dia 11 di januari awor

KRALENDIJK - Caso "Saturnus" na Bonaire a keda wantá te dia 11 di januari 2018 pa 2 or di merdia.
Ta trata di e sospechoso R.S. kende ta ser sospechá di morto di Adriana Morales y pocesion di arma di candela. Tambe den un caso separa ta acusá e sospechoso tambe di pocesion di pornografia infantil.
A wanta e caso ayera pa motibu cu abogado Wilsoe no tabata presente.
Huez anuncia cu e ta malo.

Criminalidad na Hulanda

Graciela Gomes Rodriguez asesiná na Vlaardingen





WILLEMSTAD - No ta conocí ainda si ta na Vlaardingen of Schiedem criminalnan a asesiná e mucha muher Graciela Gomes Rodriguez dia 22 di september ultimo, pero loke sí autoridadnan sa ta cu promé cu a maté, el a algun mensahe di auxilio pa su ruman homber.
E mucha muher di 21 aña a sali for di su trabou na Kentucky Fried Chicken den areda di mitar di un'or di mardugá na Rotterdam y den careda di 2'or di maduga el a manda su ultimo mensahe pidiendo auxilio.

Despues di 01.50'or e mucha muher a manda 10 mensahe di auxilio den 5 minuut di tempo y for di loke autoridadnan a logra recompilá e mester tabata den Minister Donkerstraat na Schiedam. E ultimo mensaha pe su ruman a drenta 03.30.
Tur su sclamatorio pa auxilio tabata envano, pasobra e ruman no tabata mira su telefon ne momentonan ey.

Despues cu e no a yega cas y a denunciá e caso na Polis nan a haña curpa di Graciela banda di Krabbeplas na Vlaardingen.

Sambuyadonan a haña e telefon di Graciela Gomes den e laguna y nan ta investigando kico mas tin riba dje cu por yuda nan localisá e asesino of asesinonan.

Polis a detené un persona caba den e caso aki na Schiedam y a prolongá su detencion cu 60 dia mas.
Polis no tin idea con Graciela a bay resultá na Krabbeplas despues cu el a sali trabou.
Polis ta buscando testigo y tin nan mira riba tres ciclista, kendenan a pone nan baiskel caminda e tabata traha.
Na momento cu Graciela tabata den Ministere Donkestraat cámeranan ta señalá cu tabatin un Seat color shinishi ta core bay bin.

Den careda di 3'or di madrugá nan a mira un coredor di bròmer pasa riba e fietspad cu ta core di Paviljoen pa Zuidbuurt.
Tambe por mira un persona ta cana pasa Graciela ora el a sali for di trabou y Polis a detene e persona aki caba.

Trahadornan di Isla/COT kier claridad

Guangdong Zengron y Gobierno mester stop cu cu hacimento di payasada y duna boca loke lidernan kier

WILLEMSTAD - Otro cos cu e trahadornan contratista na Isla/COT a denuncia t'e asunto di e compania Chines Guangdong Zengron cu ainda no tin claridad kico ta kico.

PDVSA ta papia asunto di kier keda, pero no ta haciendo nèt nèt nada pa mantene e refineria y ta blo ta keda bira ròndy y cada bes ta para y schuif e 'turnaround-nan' pasobra supuestamente no tin sèn y no tin material.

Pregunta di e trahadornan ta na tanto Gobierno aki y e sindicato cu ta representa e trahadornan di e compania si nan ta realisá cu nan pan tambe ta na peliger.

Cu PDVSA no tin placa pa maneha e refineria awor'aki kico lo pasa ora nan keda y nan ta haña cu nan dirigentenan no ta haciendo e cosnan manera mester.
A yega momento cu nan mester bay y duna otro cu si por tin espasio pa atendé nan asuntonan na drechi.

E trahadornan afiliá na SGTK a splica cu nan cana a yega y ta basta cu hacimento di payasada y duna boca loke lidernan kier.

Denter di poco hopi trahador tin cu bay cas y pesey nan ta bisa y manda e mensahe aki pa tur trahador. Pasobra si nan mes no bringa y lucha pa bo derechi ken ta hacié pabo y e sindicato so no por hacié.

Basta tene e miedo cu bosnan tin y mustra cu awor si ta basta.

P'esey nan manda un mensahe cu nan no kier tende nada mas y nan kier p'e cosnan aki caba sea na bon of na malo.

Nan a duna tanto e sindicato y refineria Isla y Gobierno y tur e personanan concerni pa mas tarda awe diabierne 3/11/2017 pa regla tur e puntonan ariba menciona y cuminsa controlá si tur e contratistanan cu nan ta legal bezig.

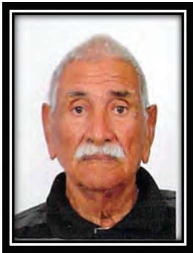
Nan kier haña e noticia cu e 'turnaround-nan' lo sigi, pasobra si no t'asina tur lokenan pasa despues ta riba cuenta y consenshi di nan dirigentenan y Gobierno.Nan no ta menasa, pero nan a cansa y nan kier accion y tur cos preto riba blanco pa caba cu e inhusticia y abusonan aki pa semper.



Cumana 76
Oranjestad,Aruba
Tel: 588-6699
Fax: 588-6698
Cel : 593-0857 / 560-1403

Laga tur locual cu ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu ta rondonami ta bunita
Y laga esakinan termina den tur bunitesa

Cu hopi dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento inesperadamente dinos Tata, Welo y Bisawelo



Celedonio Emiterio Bello

"Papa Don, Don Bello"
*03-03-1926 - †01-11-2017
Vdo. di †Modesta Bello-Werleman

Na nomber di su:
Yiunan: Freddy y †Maria Bello-Erasmus y Selfa Geerman
Roland (Jo) y Baby Bello-Croes
Ita y Rudy Gonzalez Bello
Jim y Betty Bello Laclé
Lourdes y Theo Croes Bello

Nietonan cu ela stima hopi: Raidy Bello, Randolf y Annabell Bello Quijada Marin, Gerald y Nancy Bello Baron (Alemania), Lando y Sharine Bello Werleman, Joshua Bello, Shamir Bello, Rudhmailah y Jarett Rafael, Raideline y Kendrick Oduber Bremo, Misswin y Moustafa Fadlaoui Bremo (Hulanda)

Bisanietonan: Pricella y Jaython Bello, Atair Bello, Aiden Wever, Reggy y Roderick Bello, Janilane y Janrick Bello, Thionne, Jaydrick, Liam y Iziah Oduber, Amr y Naeela Fadlaoui

Demas nietonan: Gerald y Debby Geerman y yiunan, Geraldine Geerman y yiunan, Mark Gonzalez y yiunan, Xavier Buitago, Winder Baron

Rumannan:
Bubu y Frida Bello-Enser
Robinso y Luzmila Bello-Bracho y famia (Maracaibo)
Romerangel Bello y famia (Maracaibo)
Freddy Bello y famia (Maracaibo)
Nuris y Jesus Bello de Sivira y famia (Coro)
Carmen Garses y famia (Marcaibo)

Primo(a)nan: Henk Russel y famia, Hugo Geerman y famia, Luchi van Wilgen y famia, Omelia Geerman y famia, Ibi Giel y famia (Hulanda), †Nilda Davelaar-Wah y famia, Lourdes Rog y famia (Corsow), Saida y Frans Somers-Wah y famia, Stella Wah y famia (Hulanda), y tur otro primo(a) na Venezuela Corsow, Aruba y Hulanda

Swa y cuñanan:
†Calito Werleman y famia
†Placida Kock y famia
Vda. Maximina Kelly y famia
Enrique y Lucila Werleman-Solognier y famia
Jacinto Werleman y famia
Poy y Candida Werleman-Vrolijk y famia
Bruno y Pina Werleman-Winterdaal y famia
†Esteban y Mariana Werleman-Danja y famia
Emeraldo y †Polonia Werleman-Gomez y famia
Juan y †Jaja Werleman-Geerman y famia
Rey y Sarita Werleman-Petrocchi y famia
Ina y Danny Felis-Louis y famia

Su iha Juan Werleman y demas ihanan, subrino y subrinanan, comer y compernan

Demas famia: Bello, Werleman, Erasmus, Croes, Gonzalez, Lacle, Bremo, Geerman, Oduber, Fadlaoui, Wever, Baron, Quijada Marin, Kock, Kelly, Russel, Solognier, Danja, Dania, Danjo, Winterdaal, Gomez, Vrolijk, Lue, Wah, Somers, Petrochi, Felis, Enser, Ras, Rog, Lee, Maduro, Giel, Davelaar, Arends, Rodriguez, Lugo, Bracho, Sivira, Garces, Tromp, Wernet

Nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia.

Ta invita pa e acto di entiero cu lo tuma lugar diamars 7 di november 2017 na Aurora Funeral Home di 2'or pa 4'or di atardi, despues lo sali pa Santana catolico na Sta. Cruz. Nos tata stima lo ta reposa 10'or di mainta na cas; Angochi # 16

Adres pa condolencia: Aurora Funeral Home, dialuna 6 di november 2017 di 7'or pa 9'or di anochi.

Despues di entiero no ta ricibi bishita di condolencia na cas.



Cumana 76
Oranjestad,Aruba
Tel: 588-6699
Fax: 588-6698
Cel : 593-0857 / 560-1403

"Señor ta mi wardador, mi no tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil, pa mi bolbe haya forsa".
Salmo: 23.1

Cu inmenso tristeza na nos curazon, pero inmensamente agradeci pa tur loke e la significa pa nos, nos ta participa cu a fayece cristianamente na e bunita edad di 95 aña :



Maria Croes - Croes

Vda. di †Jacobo Croes (Shon-Co)
*14 Mei 1922 - †31 Oktober 2017

Na nomber di su yuinan stima:
- Lily y Alvaro González
- Zilia Croes y Junior Heronimo

Su nieta y nietonan stima:
- Vanessa y Jesus Gualdrón
- Alvaro González Jr.
- Enrique González
- Eduardo González

Manera yui:
- Nilvis Aponte y famia

Su sobrino nan:
- Egbert Frigerio, Sra. y famia
- Dr. Donald Bermudez, Sra. y famia
- David Mensche, Sra. y famia na Curacao

Demas sobrino(a) nan :
- Bermudez na Aruba y Costa Rica
- Croes na Venezuela y Hulanda

Sobrino di su estimado defunto esposo:
- Homer Henriquez, Sra. y famia

Tur su ihanan .

Staf y personal di Stichting Hope.

Demas famia : Croes, González, Gualdrón, Heronimo, Frigerio, Bermudez, Mensche, Henriquez, Renjifo, Ayala, Aponte, Limonier, Oduber, Meelis, Salazar, Tromp, Fleming, Romero, Granadillo, Vasquez, Wever, Bernadina, Lacle y Winterdal.

Alavez ta invita tur famia, amigos, bisiña y conocirnan, pa asisti na acto di despedida lo tuma lugar diabierna 3 di November 2017. Ta recibi condolencia di 12:00 pa 2:00 pm na Aurora Funeral Home, y di 3:00 pa 4:00 pm na Pro Catedral San Francisco di Asis na Playa y despues cremacion lo tuma lugar den seno familiar.

Na lugar di flor of krans, un donacion na Stichting Hope lo ta altamente aprecia.
Lo tin un box disponibel na Aurora y na misa.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.



Cumana 76
Oranjestad,Aruba
Tel: 588-6699
Fax: 588-6698
Cel : 593-0857 / 560-1403

"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta den boso Curazon, mi por steuns di loke Señor ta hasi"

Cu inmenso tristeza na nos curazon nos ta participa fayecimento di nos defunto stima:



Angela P. van Cleef-Helder

Mihor conoci como "Petra"
*11-10-1938 - †02-11-2017

Acto di entiero lo wordo anuncia despues



Cumana 76
Oranjestad,Aruba
Tel: 588-6699
Fax: 588-6698
Cel : 593-0857 / 560-1403

Gradicimento / Invitacion

Pa medio di esaki famia kier a gradici tur esnan cu di un manera of otro a mustra nan atencion y sosten durante fayecimento y entiero di nos ser Keri :



Jacinta v/d Biezen

"Dudu of Mama Chenda"

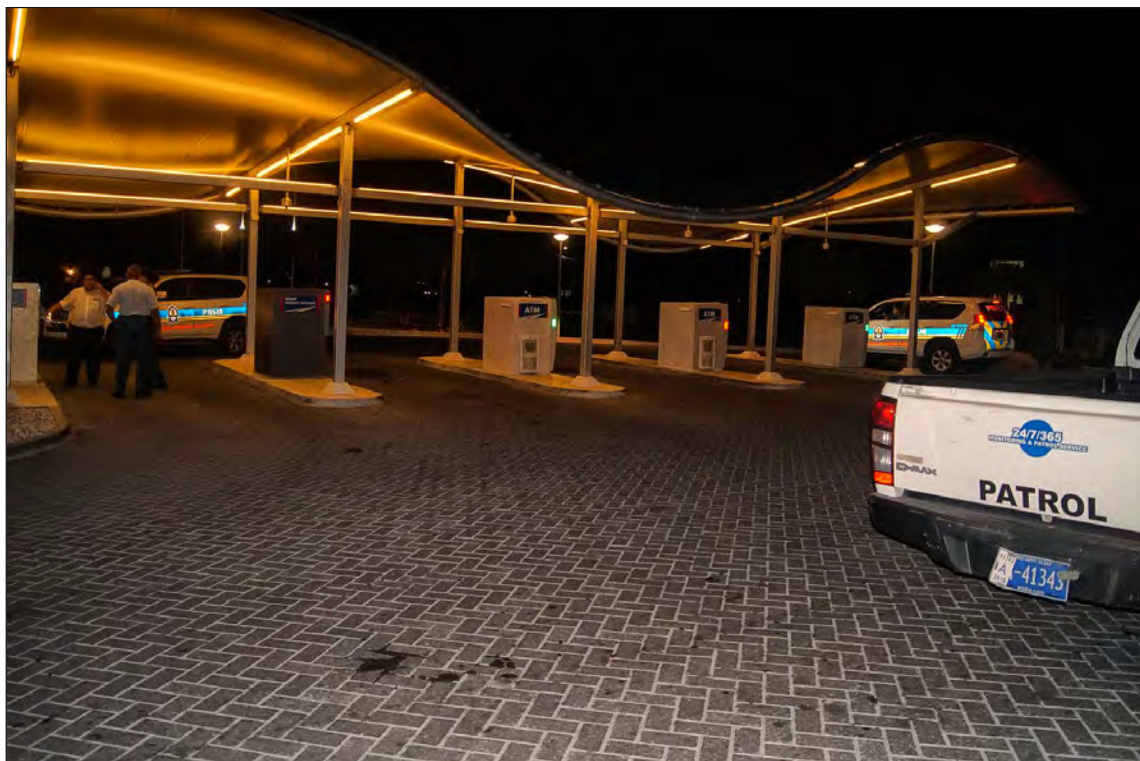
Un danki special na su huisarts Dr.Britt-Croes y su staff,
Dr. Casseres y staff di Wondenpolie,
Na Lite Life y su staff,
Na Cristina y staff di Cas di Machi pa nan cuido y cariño duna na nos Dudu,
Un danki na Aurora Funeral Home pa nan servicio.
Un danki special na Griska pa su cariño ,ayudo y cuido na cas .

Un danki na Zulaika Geerman y Luduella Orman pa nan bunita cantica nan den misa.
Danki na tur hende cu a bin compaña nos durante Dudu su entierro.

Alaves famia ta invita boso nan pa 3 santo sacrificio di misa cual lo ta lugar na misa Inmaculada Concepion na Santa Cruz :
Diabierna 3 November 2017 pa 7 or di anochi
Diadomingo 5 November 2017 pa 6:30 di atardi
Diaranson 8 November 2017 pa 7 or di anochi
Despues di ultimo misa lo tin un oracion na cas Santa Cruz 194.

Boso presencia lo ta altamente aprecia

Antisocialnan lo a purba bay cu e machinnan di ATM di Aruba Bank Paradera







DIARANSON den oranan di marduga, polis a wordo informa, cu un of mas persona lo tabata purbando di horta n'e ATM machinnan banda di e rotonde di Paradera.

Mesora varios patruya di diferente distrito a wordo manda n'e sitio.

Na yegada nan a controla tur e machinenan y no a nota nada straño, di unda of con e informacion a yega na polis no ta mucho cla



Cumana 76
Oranjestad,Aruba
Tel: 588-6699
Fax: 588-6698
Cel : 593-0857 / 560-1403

""Ki alegria, ora nan a bisa mi:
"Ban cas di Señor!"
Salmo 122

Cu inmenso tristesa pero agradecido pa tur loqual ela significa pa nos, ta anuncia fayecimiento di:



Antonio Maduro

Mihor conoci como Toni
*01-01-1949 - †02-11-2017

Acto di entiero lo wordo anuncia despues



Cumana 76
Oranjestad,Aruba
Tel: 588-6699
Fax: 588-6698
Cel : 593-0857 / 560-1403

"Señor ta mi wardador, pues mi n' tin falta di nada".
Salmo 23.1

Cu tristesa, pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia cu a fayece cristianamente na e bunita edad di 94 aña, nos mama, tanta y tanta grandi stima:



Sra. Cypriana Justina Orman

*26 september 1923 – †1 november 2017

Na nomber di su yiunan stima:
Cloud Orman
Judith Orman

Tata stima: † Anselmo Orman
Mama stima: † Mathilda Orman-Martinus

Sobrino- y sobrinanan, primo- y primanan, comer- y compernan, ihanan.
Manera famia : Greta Ridderstaat y esposo Ramiro.
Demas famia: Orman, Marquez, Maduro, Martis, Filé, Toppenberg, Hayer, Martinus, Henriquez, Ras, Kemp, Pourier, Dijkhoff, Silberie, Werleman, Solagnier, Tromp, Mathilda, Augustin, Webb, Murray, Donata, Krozendijk, Sivo, Brooks, Thomas, Jacobs.
De Windt, Bernadina, Eugenio y Toppenberg na Corsou y demas famia na Corsou y Hulanda.

Alabes ta invita tur famia, bisiña, amigo y conocirnan pa asisti na acto di condolencia y entiero cu lo tuma luga diasabra 4 di november 2017 na Aurora Funeral Home di 2'or pa 4'or di atardi. Despues lo sali pa Santana Central Sabana Basora.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas. Nos disculpa si nos por a lubida cualkier famia



Cumana 76
Oranjestad,Aruba
Tel: 588-6699
Fax: 588-6698
Cel : 593-0857 / 560-1403

Si un hende muri, lo e bolbe biba? Tur e dianan di mi lucha lo mi spera, te ora mi liberashon bin. Abo lo yama, I ami lo contestabo, lo bo anhela na e obra di bo mannan.
Job 14: 14 – 15.

A fayece cristianamente



Sra. Teresita A. Semeleer- Ruiz

mihor conoci como Chita of Chita di Chobe, viuda di Sr. Adelbertus 'Chobe' Semeleer.
*13 Augustus 1932 - †28 October 2017.

Na nomber di su yiunan:
Lucila 'Chila' y Robert Bloemenveld – Semeleer;
Ursulita 'Lita' Semeleer;
Esther y Elvis Semeleer.

Nietonan:
Jermain Kock, Ordanel Cruz, Jezer Cruz, Tihany Bloemenveld.

Rumannan:
†Francisca 'Kita' Simileer – Ruiz y famia;
†Maria 'Ija' Duarte- Ruiz y famia;
†Lodowica 'Wica' Eduwardo – Ruiz y famia;
†Lina Semeleer – Ruiz y famia;
†Fortunata 'Nata' Semeleer – Ruiz y famia;
†Casiano Ruiz y famia;
†Zr. Leonie Ruiz;
Eusebio 'Chamito' Ruiz y famia.

Swa y cuñanan:
†Benny Semeleer y famia;
†Tommy Semeleer y famia;
†Catharina Mourito- Semeleer y famia;
†Theresita Ridderstap- Semeleer y famia;
†Eduardo 'Wawa' Semeleer y famia;
†Colastica 'Colay' Giel y famia;
†Hose Semeleer y famia;
Cornelia Tromp – Semeleer y famia;
Rosa Junker- Semeleer y esposo;
Ana Dijkhoff- Semeleer y famia.

Sobrino y sobrinanan, primo y primanan, ihanan, amiganan y tur trahadornan di Stichting Thuiszorg Jaburibari.

Demas famia: Ruiz, Semeleer, Duarte, Eduwardo, Simileer, Giel, Mourito, Junker, Dijkhoff, Kock, Cruz, Bloemenveld y demas famia.

Nos disculpa, si den nos tristesa, nos a lubida algun familiar.

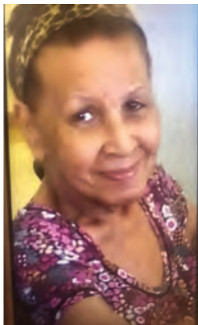
Ta invita bo pa e acto di condolencia y cremashon cu ta tuma lugar diahuebs 2 November 2017 di 2'or pa 4'or na Aurora Funeral Home. Despues di entiero, no ta ricibi bishita di condolencia na cas.



Cumana 76
Oranjestad,Aruba
Tel: 588-6699
Fax: 588-6698
Cel : 593-0857 / 560-1403

"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi por steuns di loke Señor ta hasi"

Cu inmenso tristesa pero conforme cu boluntad di Dios, nos kier a anuncia cu a fayece cristianamente



Leda Carmen Vásquez

*30-10-1934 - †28-10-2017

¡Ni la distancia ni el tiempo separará nuestro amor!

Mama: †Teresa Márquez

Tata: †Gregorio Vásquez

Padrastro: †Gregorio (Gollito) Márquez

Yiunan stima: Marithé y Juan Loefstop
Guido y Tamara Vásquez

Tata di su yiunan: Luis Chacón na Puerto Rico

Mescos cu yiu: Soraida Velasco – Brokke

Nieto(a)nan stima: Yasmine, Guiara,
Riley y Logan Vásquez

Rumannan: †Clara Maria Brown
- Vásquez y famia na Merka
Arlina Vásquez y famia na Hulanda
†Betty Vásquez
†Gregorio (Papi) Márquez y famia
Jenny Croes – Márquez y famia
Deniris Márquez y famia
Elsa Márquez
Ondina Márquez y yiu Carondina
Vivian Márquez y yiu Takisa

Tur sobrina y sobrinonan

Bisiñanan stima: Annie y Tony Maduro

Amigonan stima: Chichi y Yiya Perez

Demas famia: Brokke, Brown, Croes, Dirkz, Infanzón, Marval, Quijada, Roesslein, Velázquez y Wallace
Demas famia, bisiña, amigos y conocirnan.

Ta invita pa acto di despedida cu lo tuma lugar na Aurora Funeral Home diasabra 4 di november 2017 di 9'or pa 11'or di mainta. Cremacion lo tuma lugar den seno familiar.

Lo tin oportunidad pa condolencia na Aurora Funeral Home diabierna 3 di november 2017 di 7pm – 9pm.

Nos ta pidi disculpa cu si den nos tristesa nos por a lubida algun famia. Despues di cremacion nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.



Cu hopi entusiasmo Eltienne Yarzagaray ta lansa su cancion 'Emanuel'





ELTIENNE Yarzagaray a lansa su cancion nobo 'Emanuel'.
Pa varios tempo Eltienne Yarzagaray a bin ta cosechando varios exito cu su cancion 'Bo ta Santo'. Ta tempo pa sigui cu su inspiracionan nobo.

E tema nobo 'Emanuel', ta un inspiracion cu nificacion profundo pa trece hende mas serca di Dios.
E cancion 'Emanuel' ta significa: Dios ta cu nos. Eltienne a haña e inspiracion mientras e ta tocando su piano. E letranan di e cancion ta papia di un persona cu a scucha e bon noticia cu lo bay bin un salbador cu lo por sake di cualkier situacion cu e lo ta biba aden.
Tambe e cancion tin un nificacion personal pa Eltienne.
Eltienne su di tres nomber ta Emanuel. Su mama a dune e nomber ey den un momento hopi dificil di parto, unda cu Eltienne y su mama a hera fayece. Eltienne su mama den e momento dificil a bisa 'Señor si bo laga nos biba, lo mi duna mi yiu e nomber Emanuel'. Den e momento ey Dios tabata cu nos.

E meta di e cancion Emanuel ta pa trece speransa bek den e ser humano. Cu den e temporada aki nos por refleha rib'e rason di Pasco. Cu Emanuel trece su lus den cada hogar.

Produccion

Eltienne Yarzagaray t'e compositor di e cancion'Emanuel'. E cancion a wordo aregla pa Miguel Genser y wordo gemix y master pa Gilner Dirksen.
E musiconan cu a forma parti di e proyecto aki: riba baho Diego Henriquez , riba cuarta Vivio Croes, vocalista Rachel Kraaijvanger y David Dubero. Demas instrumentonan dor Miguel Genser.

Eltienne kier a gradici su casa Solmaita Yarzagaray pa su amor y sosten n'e proyecto aki. Tambe n'e pueblo di Aruba, pa solicita e cancion aki na tur radio.

1OAK a hasi su debut den grandi

















CU un 'frontline' di cantantenan masculino y hoben, e banda nobo 1OAK a hasi su dbut den un fiesta caminda tabatin como invitado Orkesta Vega for di Corsou.

Den un Cage Night Club completamente yen, esnan presente por a mira un presentacion di nivel halto di e agrupacion musical 1OAK.
Contando cu no menos cu 3 cancion caba riba radio, e agrupacion musical aki ta priminti di lo bira un exito farandulero na Aruba y Reino Hulandes.

Potret cortesia di clickonaruba.com

Ambiente di Paranda di Balashi ta sigui cu Rincon Boys













E Paranda di Balashi ta sigui, despues di a inicia dia 13 di october ultimo.
E Paranda di Balashi lo sigui te cu dia 8 di december, unda tur hende por disfruta di canticanan di Pasco.

Diabierna awo, 3 di november, e Paranda di Balashi lo ta na OS Tavern, unda pa 7 pm e ambiente lo cuminsa.
E anochi aki Rincon Boys hunto cu Metropolis lo ta tocando, mientras cu lo tin prijsnan special riba e productonan di Balashi.
Durante e Paranda di Balashi Rincon Boys y Grupo di Betico lo entretene tur hende back to back, mientras Metropolis lo t'ey tur siman hunto cu nan.

Dia 27 di october e Paranda di Balashi tabata na St. Cruz Bar & Restaurant, unda cu Grupo di Betico a toca.
Tur hende presente a disfruta te oranan laat di e anochi aki y tabata canta y baila e canticanan canta pa Grupo di Betico.

Manuel Santos de Goveia sorprendi pa ta empleado di luna







TUR luna Hospital ta saca su empleado di luna.
E biaha aki Hospital a saca nan empleado di luna di september cu ta labora na departamento di PAAZ.
E empleadonan y zorgmanager di PAAZ a scoge Manuel Santos de Goveia, miho conoci como Manolo como e empleado ehemplar pa diferente motibo cu a resalta.

Zorgmanager di PAAZ, sra. Renate van Dongen a duna di conoce cu nan a scoge Manolo pasobra e ta e homber cu ta haci tur cos.

Manolo ta percura pa haci tur loke nan ta puntra, pero na mes momento e ta un persona amabel, positivo, servicial y e ta bay bon cu e clientenan.
Sra. Van Dongen a sigui splica cu Manolo ta traha cu hopi respet y e ta acerca un persona na un manera hopi trankil.
Ora cu tin cosnan urgente, semper e ta cla pa yuda y cu un sonrisa. Esaki ta un di e puntonan pakico pa tempo largo e empleadonan tabata indica cu Manolo mester bira empleado di luna.

E empleadonan a reuni hunto unda cu a warda pa Manolo te ora cu e zorgmanager a drenta reunion cun'e.

Aki el a keda sorprendi y no por a kere cu nan a scoge como e empleado di luna. Cosnan bon so tur colega por a bisa di Manolo, kende nan ta mira como un trahado ehemplar semper cu sonrisa riba su cara.
E ta semper habri pa siña cosnan nobo y consecuentemente a crece tambe den su conocemento y funcion.

Manolo mes a duna di conoce cu e no a spera di ta e empleado di luna y esaki tabata un sorpresa grandi pa su persona. El a haya e momento aki hopi leuk loke su coleganan a haci. Manolo tabata contento di por a bira e empleado di luna.
El a conseha tur esunnan cu ta drenta den labor pa semper tin pasion pa e trabou y purba bay dilanti, pasobra nada no ta dificil den e mundo aki.
Tin obstaculonan y mester purba bula nan. "Si bo haya un dunado di trabou duna bo e chens pa bay dilanti, probech'e. Si bo haya hopi chens pa sigui siña mas cos, e lo pone bo bay mas dilanti", asina el a termina.

Hospital ta hopi orguyoso di Manolo y ta gradici'e pa su empuhe y ta felicit'e cu e reconocimento bunita aki. Masha pabien!

E Concierto Dominical Donny Lacle di 27 di october ultimo a conta cu hopi ambiente



Ensemble Chikito di Scol di Musica Rufo Wever



Justin Peña


Tommy y su Grupo


Coro la Escala


Coro La Escala




Carienne de Cuba

DIADOMINGO, dia 27 di october 2017, Fundacion pa Talento Musical "Donny Laclé", a presenta un biaha mas su Concierto Dominical den Café Musical den Biblioteca Nacional na Playa. Manera semper, e concierto ta tuma luga di 11'or te 1'or (y algo mas) di merdia y entrada ta gratis

E mainta a cuminsa cu presentacion di algun alumno di Scol di Musica Rufo Wever.
Prome alumno tabata e pianista Carienne de Cuba di 16 aña. Carienne a toca 2 sonatina.
Despues a sigui Justin Peña riba guitara. El a interpreta entre otro "Anochi na Santa Cruz", un wals cu Justin mes a compone
Como cu ultimo momento un studiante a cay afo, Catherine Provence y Rob Rijnbout a reemplac'e. Riba piano nan a toca "Ban bail'e danza", Padu Lampe y "Pensando en Ti" (wals), di Rufo Wever y aregla pa quatre-mains door di Rob Rijnbout.

Un ensemble chikito di Scol di Musica Rufo Wever, bou direccion di Johnny Croes, a presenta: "Sabrosita" di Rufo Wever. Mientras e siguiente grupo tabata prepara, e caha di glas a pasa rond. Durante e concierto di otro luna, e Fundacion lo otorga 15 scholarship. Ta saca e gastonan pa e scholarshipnan aki di e caha di glas.

Coro La Escala, bou direccion di Héctor Pérez a continua.
E coro cu ta consisti di 16 integrante entre musico y cantante. Nan a laga e publico disfruta di un variedad di musica popular di Aruba y di Latinoamerica, manera Shimaraya, un potpuri di canticanan di scol, Doce Cascabeles, La piragua.
E ultimo parti di e mainta aki tabata den man di Tommy y su grupo, un grupo cu semper ta para cla pa toca.
Un grupo tipico, bou guia di Tommy Figaroa, y alabes tocado di harpa.
E grupo ta consisti ademas di 4 integrante reforsa pa integrantenan di Los 3, Nan lema ta: nos ta toca y boso ta canta y balia. Asina esnan presente a canta y balia na smaak y asina cera un mainta hopi dushi yen di alegria.

E siguiente y ultimo concierto pa e aña aki lo tuma luga riba diadomingo **3 di december.**

Fiesta Anima di Halloween na Caribbean Palm Beach Resort













ORA cu ta trata di fiesta di Halloween, Caribbean Palm Village Resort nunca ta perde un oportunidad pa celebra.
E resort a organisa un fiesta di cocktail espantoso pa Halloween e siman aki, celebrando e dia di fiesta dibertido cu un fiesta di disfraz y wega, organisa pa Mislady Fingal, e miembro energetico y creativo di e departamento di actividad.

E bishitantenan a disfruta di e oportunidad pa disfrasa manera Oktoberfest Inge, Thing One y Thing Two di Dr. Suess, un diabel, un pushi, y un cantidad varia di bruha, ademas di e otro disfraznan creativo.
Mislady a organisa un wega di rei, unda participantenan mester a rei e parti di curpa, cual a wordo disfruta masha hopi mes p'e huespednan di e resort.
Portretnan ta mustra e tradicion di e fiesta tan disfruta, durante e Fiesta di Cocktail Semanal di Gerencia, na Caribbean Palm Village Resort.



E banda U2 a describi nan album nobo omo un coleccion di "cartanan intimo"





E banda irlandes di musica rock, U2, a revela diaranson algun detaye di nan album number 14, cual nan a describi como un coleccion di "cartanan intimo", skirbi como si nan tabata morto.

E grupo irlandes a confirma cu dia 1 di december proximo lo lansa 'Songs of Experience', cu ta un especie di compañe pa 'Songs of Innocence', e ultimo album di U2 na 2014.

Despues di a revela e lista di cancion, U2 a bisa cu e letranan di Bono den 'Songs of Experience' ta inspira den sus conversacionnan cu Brendan Kennelly, regularmente describi como e poeta di mas grandi di Irlanda cu ainda ta na bida.

Kennelly a recomenda Bono, di 57 aña, pa "skirbi como si lo bo ta morto", di locual a resulta un coleccion di cancion den forma di cartanan intimo, "dirigi na lugarnan y personanan cerca di e curason di e cantante, manera su famia, amigonan, fanatico y e mes", ta loke e banda a duna di conoce den un comunicado.

U2 a difundi dos cancion di e album: 'You're the Best Thing About Me' y 'The Blackout', cu pistanan di guitara cu ta bay bek na cuminsamento di añanan 80 cu e estilo pisa di e banda.
E banda tambe a anuncia un tour na Merca pa promociona e albun aki, cu lo cuminsa na mei proximo n'e ciudad di Tulsa, Oklahoma.

E grupo a conclui, siman cu a pasa na Brazil, cu nan ultimo tour mundial, cu a marca 30 aña for di cu 'The Joshua Tree' a sali, cual ta nan album di mas conoci.

E miembronan di U2 a sigura cu nan ultimo album a keda cla aña pasa pero cu a dicidi di traha mas riba dje despues di e impacto causa dor di e eleccion di Presidente Donald Trump, unda cu nan tabata convenci cu nan mester a reflecciona rib'e tono di nan musica.

Actor di e saga 'Fast & The Furious' a menasa laga su personahe debi na diferencianan cu e tin cu Dwayne Johnson



TA parce cu e division den e elenco di e saga exitoso di pelicula 'Fast & The Furious' ta sigu y lo por tin como consecuencia e renuncia di un di e personahenan mas stima.
Tyrese Gibson a revela e inconvenientenan cu e tin cu Dwayne Johnson 'The Rock' riba su Instagram.
"Mi ta lamenta di anuncia cu si Dwayne ta den 'Fast & The Furious 9' no lo tin mas Roman (Pearce). Bo mete cu mi famia y e supervivencia di mi yiu muhenan, mi ta meto cubo. Sera bo wowo amigo, bo ta un payaso", ta parti di loke Gibson a skirbi hunto cu un potret den cual por mir'e hunto cu Vin Diesel y Dwayne Johnson.

No a tarda hopi pa reaccionnan cuminsa drenta.
Di un banda, bo ta haya esnan cu a apoya e actor y di un otro banda tin esnan cu ta pensa cu e accion aki solamente pa empeora e incovenientenan cu ta biba den e miembronan di e elenco.
Esaki no lo ta e prome biaha cu ta papia di un problema cu Johnson, kende ta interpreta agente policial Hobbs den e pelicula.
Un tempo atras e tabatin un problema cu e protagonista di 'Fast & The Furious', Vin Diesel.

Noticia Internacional

Fiscal Luisa Ortega Diaz ta bisa cu abstene di vota tambe ta un derecho di e ciudadanonan venezolano



E Fiscal General di Venezuela, Luisa Ortega Diaz, a repudia cu Presidente Nicolas Maduro ta busca di duna sancion na manera di inabilitacion, n'e partidonan opositor cu nenga di participa den e eleccionnan municipal
"Cualkier derecho humano na Venezuela mester keda reconoci y e ciudadanonan tambe lo mester por eherce e derecho di abstencion", segun e fiscal, kende a wordo destitui dor di e ley Constituyente.

El a critica cu Maduro tabata esun cu a anuncia e fecha di e proceso electoral, y no e autoridadnan di CNE (Consejo Nacional Electoral), manera ta prescribi.
"Nicolas Maduro, esun cu no ta un Presidente, t'esun cu a anuncia e dia cu e eleccionnan lo tuma lugar, kiermen cu no ta Consejo Nacional Electoral (CNE) a haci'e. Lo mester ta cu awo e ta un rector di CNE tambe".

Ortega Diaz, a insisti cu mester instaura un CNE nobo na Venezuela, "mester cambia e rectornan ey y laat of trempan, ami lo bay presenta un recurso tambe pa logra e desincorporacion y e procesamento penal di e ciudadannan ey, cu a bira complice di e blundernan di e Gobierno aki".

Na Miami a suspende seis bombero dor di conducta racista ofensivo





SCANDAL na Florida! Seis bombero di ciudad di Miami a wordo kita for di trabou pa "conducta racista ofensivo".
E grupo di personal di brandweer a colga cabuya riba potret di e famia di un colega di rasa afro-americano.
Tambe nan a pinta imagennan obsceno riba potret di e casa, mama y yiunan di e homber. E hecho ta obheto di "un investigacion civil" di parti di autoridadnan di e ciudad mericano.

"E dunador di trabou tin e derecho di regula e trahadornan cu ta traha bou su encargo. Normalmente Gobierno no tin ningun derecho di regula loke un hende bisa den su bida priva. Pero esaki no ta un cuestion di bida priva, sino regulacionnan basa riba empleo di e personanan y esun afecta tin tur derecho di exigi pa Gobierno interveni", ta loke Jhon de León, abogado di Derecho Humano a duna di conoce.

Noticia Internacional

Epidemia di sarna ta ataca un estado na Venezuela





UN epidemia di sarna n'e estado Anzoategui a causa preocupacion den e comunidad venezolano. E falta di awa, escases di antibiotics y habon di baño ta contribui cu e situacion, ta loke dokter Ligia Gonzales a duna di conoce.
E alarma p'e condicionnan precario di salud di venezolanonan ta continua despues di e aparicion di malesanan cu tabata wordo considera como inexistente den e temponan aki.

Pastor cu lo a abusa sexualmente di menor di edad, haya morto den su cel





NA Costa Rica nan a haya un pastor cristian acusa di a abusa sexualmente di un menor di edad, morto den su cel.
E pastor a wordo deteni siman pasa despues cu mayornan di un grupo di danza di e iglesia caminda e tabata predica, a dununci'e legalmente.
Autoridadnan na Costa Rica ta kere cu e pastor lo a comete suicidio dor di e denuncia aki.

"Despues di cu e caso a keda conoci pa autoridad, a cuminsa un buskeda pa localisa e sospechoso. A bin hay'e den e sector di San Jose caminda el a wordo deteni y traslada pa e fiscalia di Martina, unda a procede na interoga e pastor", a afirma e fiscal di e caso, Manuel Jimenez.

Noticia Internacional

Tribunal Superior di Bogota a aumenta na 58 aña e condena di asesino di e mucha muher Yuliana Samboni





DESPUES di un solicitud di revision, e Tribunal Superior di Bogota a aumenta di 51 pa 58 aña di prizon e condena di Rafael Uribe Noguera, kende a confesa di a mata cruelmente e mucha muher Yuliana Samboni, dia 4 di december di 2016, n'e capital di Colombia.
Un huez di prome instancia a condena Rafael Uribe Noguera caba na 51 aña y 8 luna di prizon. Sinembargo, e magistradonan a argumenta cu no a sanciona e asesino confeso cu tur e peso di ley.

Fiscalia y e abogado di e victimanan lo a apela e condena.
E Tribunal tambe a aumenta e indemnisacion na mas di 400 mil dollar.
Inicialmente, Uribe Noguera a wordo condena na paga casi 25 mil dollar n'e victimanan.
Noguera mester paga p'e delitonan di feminicidio, acceso carnal y secuestro simpel.

Consehero di Seguridad Nacional na Merca a bisa cu Trump lo ta considerando di inclui Noord Korea den e lista di patrocinador di terorismo



E consehero di Seguridad Nacional di Merca, General Herbert McMaster, a reitera e intencion di Presidente Donald Trump den e gira pa Asia, cu lo inicia awe diabierna.
E topico principal lo ta Noord Korea y e crisis nuclear den e region. El a sigura cu e Presidente ta hopi enfatico "pa cu e tema aki".

McMaster a sigura cu e mandatario lo ta considerando di inclui Noord Korea den e lista di patrocinador di terorismo.
"E ta un opcion den consideracion. E Presidente y su Gabinete ta observando esaki como parti di un strategia general riba Noord Korea, cu un regimen cu ta asesina un persona den un aeropuerto publico y un lider arogante cu ta asesina su ruman homber di e manera ey, ta un muestra cla di un acto di terorismo", a afirma e consehero mericano di Seguridad Nacional.

Noticia Internacional

Canciyer Bruno Rodriguez: Trump no tin ningun derecho moral di critica Cuba



E canciyer cubano, Bruno Rodriguez, a habri afo diaranson for di e e ceda di Nacionnan Uni, contra e Presidente mericano Donald Trump, sigurando cu e mandatario "no tin e menor autoridad moral pa critica Cuba" y a acus'e di mantene un discurso di hostilidad contra e isla.

"Merca, caminda ta comete violacionnan flagrante contra derechonan humano, cual ta lanta un preocupacion profundo den e comunidad internacional, no tin ni e mas minimo autoridad moral pa critica Cuba", Rodriguez a expresa.

E funcionario tambe tabatin palabranan fuerte contra e embahador mericano pa cu ONU, Nikki Haley, kende mas trempa a acusa e regimen cubano di viola e derechonan de su ciudadanonan y a defende e oposicion di su pais n'e resolucion de e asamblea general di e organismo, den rechaso n'e embargo economico cu Washington ta mantene rib'e isla.

Casa di e protagonista di e atentado na New York ta nenga di tabata na altura di e plannan di su pareha





NOZIMA Odilova, casa di Sayfullo Saipov, acusa di a comete e atake terorista na New York, a sigura di ta sorprendi p'e crimen cu a laga 8 morto y 12 herido como saldo.

Despues di a wordo interoga dor di FBI, e muher a nenga di tin conocemento di e plannan di su casa. Segun informacion di prensa mericano, e dama di 24 aña tabata spanta y conmociona.

E medionan tambe a sigura cu Odilova ta colaborando cu e investigacion.